Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Ettlinger Zeitung. 1949-1973 1952

187 (13.8.1952)

ETTLINGER ZEITUNG

Bracheinungsweise: Tägl. mittags außer sonntags. — Durch die Poet 2.50 DM, zuzüglich 54 Pf. Zusteilgeld. — Einzel-nummer 15 Pf., sametags 20 Pf. — Frei Haus 2.80, im Verlag abgeholt 2.50 DM

Babifcher Sandemann gegriinbet 1896



Guddeutiche Deimatzeitung für ben Albgau

Anzeigenpreis: Die 6-gespaltene Milli-meterzeile 20 Pf. — (Preisliste Nr. 4.) (Tel. aufgegeb. Inserate ohne Gewähr.) Abbestellungen können nur bis 25. auf den Monatsersten angenommen werden

4. /58. Jahrgang

Mittwoch, ben 13. Auguft 1952

9tr. 187

Bischof Wendel Nachfolger Faulhabers Fuldaer Bischofskonferenz eröffnet

Fulda (E.B.). Papst Pius XII, hat den Bischof von Speyer, Monsignore Dr. Joseph Wendel, zum Erzbischof von München und Freising ernannt. Der neue Erzbischof tritt tie Nachfolge von Kardinal von Faulhaber an. der am 12 Juni 1952 verschieden war. Mon-signore Wendel wurde am 27 Mai 1961 in Blieskastel im heutigen Saargebiet geboren. Er studierte am Germanicum in Rom und empfing dort im Jahre 1927 die Priesterweihe. Im folgenden Jahr wurde er Kaplan in Speyer und widmete sich in den nächsten Jahren besonders der Studenten- und Caritasarbeit. 1929 wurde er Leiter des Studentenheims "Sankt in Speyer und Caritas-Beauftragter für die Diözese. 1941 wurde er Bischof Coadluter von Speyer mit dem Recht auf Nachtolge, und nach dem Ableben des alten Bichofs am 4. Juli 1943 als Biachof von Speyer inthronisiert. Nach Mitteilung des Bischöflichen Ordinariats in Speyer wird die Ernennung eines Nachfolgers für Monsienore Wen-del erst in einiger Zeit erfolgen.

Die deutschen katholischen Bischöfe gedachten in Fulda, wo sie zu ihrer Jahreskonferenz susammentraten, des verstorbenen Erzbischofs von München-Freising, Kardinal Michael von Faulhaber, der noch auf der letzten Konferenz das feierliche Requiem für Kardinal Grat von Preysing hielt. Die Bischofskonferenz steht unter dem Vorsitz des Kölner Erzbischofs Kardinal Frings. Alle deutschen Oberhirten und die Kapitularvikare der ostdeutschen Diözesen Breslau und Ermiand sowie der Prälatur Schneidemühl sind auf der Konferenz anwesend. Der Bischof von Meißen, Heinrich Wienken, konnte mit dem Interzonenzug unbehindert die Grenze passieren. Die Erzdiözese München-Freising ist durch den Kapitularvikar Dr. Ferdinand Buchwieser ver-

Hoepker-Aschoff mahnt Arndt

Opposition soll bei Rechtsgutachten mitwirken Karlsruhe (Z5H). Der Präsident des Bundesverfassungsgerichts, Prof. H. Höpker-Aschoff, hat dem zozialdemokratischen Bundestagsabgeordneten Dr. Arndt brieflich milgebeilt, er würde bedauern, wenn die Oppo-sition ihren Slandpunkt nicht vor dem Pienum der Verfassungsrichter darlegen wolle, wenn dieses Gremium das Rechtsgutachten berät, das der Bundespräsident über das deutsch-alliierte Vertragswerk angefordert hat. Schließisch sottte es doch unser aller Bemühen sein", so schrieb der Präsident, "durch die Autorität des Bundesverfassungsgerichts den Rechtsfrieden wiederherzustellen und damit eine gemeinsame Basis für die Außenierung zu sch

Arndt hatte in einem Schreiben an Höpker-Aschoff erklärt, er sehe sich nicht in der Lage, bei der Erstattung des Bechtsgutachtens mitzuwirken, weil das Bundesverfassungsgericht die Feststellungsklage der 144 Bundestagsabgeordneten als _zur Zeit unzulässig abgelehnt hatte. Diese hatten das Gericht gebeten, festzustellen, daß die deutsch-alliierten Verträge nicht mit dem Grundgesetz vereinbart werden könnten.



Der größte Mann der Welt ist wohl der 23 Jahre alte Müttermeister Franz Viktor aus einem kleinen Dort des burgenländischen Grenzgebietes in Osterreich. hat die außerordentliche Größe von 2,58 Meter erreicht, und mit seiner Schuhnummer 56 lebt er auf besonders großem Fuß. Ein "Normal-hürger" ist im Vergleich zu ihm ein Zwerg

Bonn macht schriftliche Saarvorschläge

Hallstein fuhr über den Bürgenstock nach Paris - Fortsetzung der Verhandlungen

Bonn (E.B.). Die Bundesregierung wird bei den weiteren Saarverhandlungen in Paris ihre Auffassung über die Möglichkeiten einer Regelung des Saarproblems schriftlich vortragen. Staatssekretär Hallstein besprach auf dem Bürgenstock in der Schweiz den Entwurf der deutschen Darstellung mit Dr. Adenauer, ehe er nach Paris reiste, wo am Mittwoch die Saargespräche mit Außenminister Schuman fortgesetzt werden sollen.

Der Bundeskonzler hatte sich vor einigen Tagen bereits dafür ausgesprochen, daß beide Verhandlungspartner ihre Vorstellungen bezüglich einer Buropäisierung des Saargebiets schriftlich fixieren. Er selbst hatte Frankreichs Außenminister Schuman schon in einem Brief die deutschen Anregungen skizziert. Das in Bonn vorbereitete Exposé der Bundesregierung zu diesem Thema dürfte in erster Linie den Themenkreis berühren, den der Bundeskanzler in seinen fünf Fragen an Schuman bereits vor einigen Wochen auf der Außenministerkonferenz angeschnitten hatte, nim-

1. Das Schicksal der französisch-saarländischen Wirtschaftskonventionen, Hier vertritt Bonn offenbar die Ansicht, daß die Frankreich in den Ahmachungen zugestandenen Vorrechte hinsichtlich der Meistbegünstigungsklauseln auf alle Mitgliedstaaten des Schumanplans

2. Die Verpachtung der saartändischen Kohlengruben an Frankreich. Anscheinend hegt die Bundesregierung in diesem Zusammen-hang die Hoffnung, daß die Hohe Behörde des Schumanplans in die Rechte der Franzosen eintreten könnte.

3. Die Wiederherstellung der demokratischen Freiheiten im Saargebiet. Diese Forderung ist von der Bundesregierung bereits mehrfach vorgetragen worden.

posé Bonns anregen, dem freigewählten Saarandtag auch die Entscheidung über die politische Seite der Europäisierung zu überlassen. Er würde auch über die Größe des Gebiete zu befinden haben, das europäischen Status

Von französischer Seite wurde kürzlich be-tent, daß Frankreich die Zulassung der saarländischen Oppesitionsparteien erst dann gut heißen würde, wenn verber zwischen Bonn und Paris eine Verständigung über die Saar-frage zustandegekommen ist. Man scheint am Quai d'Orsay zu befürchten, daß die Bundesregierung die Verhandlungen nach der Zulas-sung der prodeutschen Parteien solange hin-ziehen könnte, bis eine Fragestellung "Europäisierung oder Status quo?"/nicht mehr möglich ist, sondern die Frage "Europäisterung oder Anschluß an Deutschland?" lauten

USA schlagen Abrüstungskonferenz vor

Verteilung, Typen und Zahl der erlaubten Waffen sollen festgelegt werden

New York (UP). Der amerikanische Delegierte bei der Abrüstungskommission der UN schlug eine Abrüstungskonferenz der fünf Großmächte, einschließlich Chinas, vor, auf der die Verteilung, die Typen und die Zahl der erlaubten Waffen festgelegt werden sollen. Außerdem soll ein Verbot der Merstellung solcher Waffen erlassen werden, die der Mausenvernichtung dienen.

Der von Benjamin Cohen unterbreitete Plan ist als Zusatz zu einem früheren Vorschlag der drei westlichen Großmächte gedacht, in dem die Höchstgrenzen aller Streitkräfte festgelegt sind. Sowjetrußland hatte gegen diesen Plan Einwände erhoben und eine Abgrenzung der Streitkräfte auf eine bestimmte Höchstzahl abgelehnt, wobei insbesondere bemän-gelt wurde, daß bei den Zahlenangaben die Stärke der Land-, See- und Luftstreitkräfte nicht getrennt berücksichtigt worden seien. Nach dem Dreimächtevorschlag soll die Stärke der amerikanischen, sowjetischen und chinesischen Streitkräfte auf je eine bis eineinhalb Millionen Mann und die Großbritanniens und Frankreichs auf je 700 000 Mann beschränkt

Der neue amerikanische Vorschlag sieht folgende Verhandlungsphasen vor: I. Bestim-mung der Waffen, die in den fraglichen Ländern erforderlich sind, um Ruhe und Ordnung

zu sichern; Z. die Zahl der Watten, die erforderlich sind, um die Streitkräfte dieser Län-der innerhalb der festgelegten Höchstgrenzen kampffähigem Zustand zu erhalten; Verbot aller Streitkräfte und Waffen, außer denen, die nicht ausdrücklich erlaubt sind. Hierunter fallen solche Waffen, die der Mas-senvernschtung dienen. Außerdem soll die Atomenergie unter internationale Kontrolla

Wenn die fünf Mächte eine vorläufige Übereinkunft über die Höchststärke ihrer Streitkräfte erreicht haben, sollen regionale Konferenzen einberufen werden, auf der die Höchsigrenzen für die kleineren Staaten festgesetat werden. Die Ergebnisse dieser Konferenzen sollen schließlich als Grundlage eines allumfassenden internationalen Abrüstungs-

Der sowjetische Delegierte Malik versprach diese neuen Vorschläge "sorgfältig und ernst-haft" zu prüfen. Nur ernsthafte Vorschläge könnten diskutiert werden, fügte Malik hinzu. Der Dreimächtevorschlag sei aber nicht ernsthaft, da er keine Reduzierung der militärischen Stärke Großbritanniens und Frankreichs vorsehe und im Grunde nur die Stärkung der gegenwärtig existierenden bewaff-neten Streitkräfte zum Ziele fiabe.

Keine Einigung über Militärdienstzeit

Frankreich und Italien lehnten Verlängerung ab - Belgischer Kompromißversuch gescheitert

Paris (UP). Die sechs Mitgliedstaaten der geplanten Europäischen Verteidigungsgemeinschaft (EVG) konnten bei ihren Verhandlungen in Paris keine Einigung über die Dienstreitdauer in der Europa-Armee erzielen. Wie verlautet, haben Frankreich und Italien eine Verlängerung der Dienstoflicht über 18 Monate binaus abgelehnt.

Die Konferenz stand unter dem Vorsitz des französischen Botschafters Hervé Alphand, An der Sitzung im Palais Chaillot nahmen außerdem Experten aus Deutschland, Italien, Belgien, Holland und Luxemburg teil. Sie waren auf Veranlassung Belgiens einberufen worden, das als einziger Mitgliedstaat die zweijährige Dienstzeit eingeführt hat. Der bel-gische Delegierte stützle sich auf Artikel 72 und 73 des EVG-Vertrages, wonach alle Dienstpflichtigen der europäischen Armee die gleiche Zeit zu dienen haben. Eine Angleichung der Dienstzeiten in den sechs Mitgliedstaaten sollte auf Empfehlung des europäischen Verteidigungskommissariats so schnell wie

einem Kommuniqué über das Ergebnis der Sitzung heißt es: "Die Vertreter der Signatarstaaten haben zur Kenntnis genommen daß es im gegenwärtigen Zeitpunkt nicht möglich ist, eine Einigung zu erzielen, die als Grundlage für die in den Statuten des EVG-Vertrages vorgesehenen Empfehlungen dienen

Frankreich, Italien und Luxemburg haben eine Dienstpflicht von 18 Monaten, Holland Angehörige der Armee 20 Monate und 24 Monate für sogenannte Spezialisten und Angehörige der Luftflotte. Frankreich Jehnte eine Verlängerung seiner Dienstpflicht mit dem Hinweis auf seine schwierige wirtschaftliche Lage ab. Von französischer Seite wurde außerdem hervorgehoben, daß der Mangel an

Berufsoffizieren und -unteroffizieren -Mangel, der zum größten Teil auf den Indochina-Krieg und die schlechte Besoldung zurückzuführen ist — eine zweijährige Dienst-pflicht nicht erlaube, da eine ausreichende Ausbildung der Rekruten nicht gewährleistet

Nach nichtamtlichen Mitteilungen soll Belgien als Kompromifilösung eine 20monatige Dienstzeit vorgeschlagen haben, ohne aber damit Gebör zu finden. Der italienische Deiegierte soil sich der französischen Auffassung mit der Begründung angeschlossen haben, daß erster Linie der Mangel an Waffen und Geldquellen eine Verlängerung nicht gestatte.

Wie aus Brüssel verlautet, soll sich die belgische Regierung entschlossen haben, die Miittirdienstzeit in Belgien von zwei Jahren auf 20 Monate herabzusetzen. Eine entsprechende Bekanntmachung wird wahrscheinlich am Mittwoch erfolgen.

Alphaod erklärte nach der Konferenz, Frankreich könne personalmäßig die für dieses Jahr geplanten zwölf NATO-Divisionen aufstellen, ohne die militärische Dienstzeit zu verlängern. Frankreich habe damit genug getan. Wenn zusätzliche Divisionen aufgestellt würden, werde man auch an die Verlängerung der Militärdienstpflicht denken. Diese sei jedoch auch vom Ausmaß der amerikanischen Hilfe abhängig. Alphand kündigte an, daß der Ausschuß erneut über das Problem beraten werde, wenn der Vertrag über die Europa-Armee in Kraft sei.

Fragebogen für Bonn Im Bundesfinanzministerium sind Fragebogen der Nordatlantikpakt-Organisation eingegangen, die Auskunft über die Finanz- und Wirtschaftskraft der Bundesrepublik verlangen. Diese Angaben sollen der NATO als

Das Programm der SPD

Von Günther Scholz

"Es kommt darauf an, dem deutschen Volk ein neues nationales Selbstbewußtsein zu geben", lautet eine der Hauptforderungen, die die zweitstärkste deutsche Partei, nämlich die SPD, fast als Motto in ihrem "Aktionsprogramm" für den Bundestagswahlkampf 1953 herausgestellt hat. Es ist von Freunden und Gegnern der Sozialdemokratie mit gleicher Spannung erwartet worden, weil sich aus ihm nicht nur die Grundlinie und Erfolgschancen der bisherigen Opposition für den entscheidenden Wahlgang ableiten lassen, sondern auch weil die SPD seit 1945 noch keine Zeit gefunden hatte, ihre Ziele einmal in einer umfassenden Derstellung sichtbar zu

Der jetzt vorliegende Entwurf, der in den kommenden Monaten in allen Gruppen der Partei diskutiert und durch den Gesamtpar-teitag in Dortmund vom 24. bis 28. September dieses Jahres beraten und gebildet werden soll. erhebt zwar nicht den Anspruch, ein neues "Manifest" zu sein, will aber Funktionären und Wählern wenigstens die "Nahziele" deutlich machen, über die mancherlei Unklarhei-len und Meinungsverschiedenheiten bestehen. Darüber hinaus soll er ein Alternativprogramm der Opposition für den Fall sein, daß die Gunst der Wähler sie in die Regierungsverantwortung führen würde - ein Dokument also, das genaue Prüfung verlangt.

Um es vorweg zu nehmen, die von den Re-gierungsparteien immer wieder gestellte Frage, was denn die SPD an ihrer Stelle für eine Politik treiben würde, ist nicht eindeutig beantwortet. Es heißt zwar, "die Sozialdemokratie geht von ganz anderen Voraussetzungen sus und strebt auf anderen Wegen auch anderen Zielen zu", aber ein näheres Studium verrät in der Präzisierung manche Unsicherheiten. Unsicherheiten übrigens, die auch in der Regierungspolitik erkennbar sind und scheinbar das Charakteristikum der politischen Gegenwart im Nachkriegsdeutschland bilden Das gilt besonders auf außenpolitischem Gebiete, wo die SPD die _entscheidenden Stelund 1949 für sich in Anspruch nimmt, die ja später die Richtung der heute abgelehnta Regierungspolitik "entscheidend" bestimm

Immerhin läßt sich erkennen, daß für die SPD nationale Gesichtspunkte in der Beurteilung der Außenpolitik überwiegen, obwohl sie sich ausdrücklich "für eine demokratische Neugestaltung Europas" und den "Abbau der nationalstaatlichen Souverünität" einsetzt. Wenn man, wie es einleitend heißt, den Versuch abwehren will, "die Verschmelzung von Teilen Deutschlands mit anderen Völkern der deutschen Einheit vorzuziehen", so kann das nur ein Voranstellen des nationalen Zieles sein, das nicht über die europäische Vereinigung, sondern ohne und gegen sie mit einer Ibständigen nationalen Politik erreicht werden soll. Diese verschleierte Absage an Europo wird interessanterweise ideologisch begründet, denn es 1st eine Absage an die "konservativkapitalistische Föderation", die Absage an "die allgewaltige Macht des Großbesitzes" und der klassenegoistischen Motive" in der Politik Dr. Adenauera. So verbindet sich die Abneigung des "Proletariers" gegen den "Kapitali-sten" mit dem nationalen Attentismus gegenüber einer gemeinzamen westlichen Verteidi-

Dieses besorgte Abwartenwollen findet sich ohne ideologisches Beiwerk — auch in bürgerlichen Kreisen bis hinüber zu den östlich protegierten Friedens- und Verstündigungskomitees. Um ihre These zu unterstützen, versichert die SPD, daß "die militärische Macht des Ostens durch das überlegene Kriegspootential des Westens weit-gehend in Schach gehalten wird" und setzt damit die noch nicht genutzten Rüstungsmöglichkeiten der freien Welt den tatslichlich vorhandenen und jederzeit marschbereiten Armeen des Ostens als sofort wirksame "Ab-

wehrwaffe" entgegen. Der Rest des außenpolitischen Programms unterscheidet sich nicht von den gleichgerichteten und bekannten Forderungen aller ande-ren Parteien hinsichtlich der Beendigung der Kriegsverbrecherjustiz und der Hilfe für Ber-lin, das wieder "die Hauptstadt Deutschlands werden muß". Mit dem Begriff Berlin verbunden folgt dann die innenpolitische Forderung nach "einem Bundesstaat mit einheitlicher Regierungsgewalt", einem "übersicht-lichen Verwaltungsaufbau" und den "lei-

Grundlage für ihre Empfehlungen über die Höhe des deutschen Verleidigungsbeitrages im Rechnungsjahr 1953/54 dienen. Die gleichen Fragebogen sind auch allen Mitgliedstaaten der Nordatiantikpakt-Gemeinschaft zugegangen. Die Bundesregierung soll bei der Festlegung des Verteidigungsbeitrages für nächste Jahr genau wie alle anderen NATO-Länder behandelt werden. Die umstrittene Frage bei der Fixierung der Höhe des deutschen Beitrages wird nach Ansicht von Fachleuten veraussichtlich wieder die Frage sein. ob die Berlinhilfe als Verteidigungsleistung der Bundesrepublik angerechnet werden soll

stungsfähigen in sich ausgeglichenen Ländern". Auch eine Reihe von bürgerlichen Par-teien wie die FDP oder das Zentrum mit Teilen der CDU sind in diesem Falle gleicher Meinung

Ein besonderer Abschnitt gilt der Stärkung der kommunalen Selbstverwaltung, für die die SPD als "einzige kommunalfreundliche Partei des Bundestages" durch Verankerung im Grundgesetz sorgen werde. Im öffentlichen Dienst soll die Einstellung von "Bewerbern aus dem freien Erwerbsleben" gefördert also das Berufsbeamtehtum etwas zurückgedrängt werden, weil der Beamte in erster Linie "Diener des Volkes" und nicht des Staates sein solle. Diese Forderung, verbunden mit dem Wunsch nach dem umklimpften Recht auf politische Betätigung für Beamte, könnte die Folge auslösen, daß die politische Zusammensetzung und Haltung der Beamtenschaft sich nach dem wechselnden Mehrheltswillen des _Volkes" bestimmt.

Bekanntes bietet der Abschnitt "Gieichberechtigung in der Wirtschaft", in dem die SPD ihr Programm mit dem der Gewerkschaften vorbehalties identifiziert und trotzdem die damit kompromittierte parteipolitisch neutrale "Einheitsgewerkschaft" bejaht,

Neue Usterreichnote der Westmächte

"Verkürzter Friedensvertrag" vorgeschlagen Washington (UP). US-Außenminister Acheson gab auf einer Pressekonferenz be-kannt, daß Großbritannien, Frankreich und die USA erneut den Abschluß eines Friedensvertrages mit Osterreich gefordert haben. Die Westmächte haben in drei ähnlich lautenden Noten, die im sowjetischen Außenministerium überreicht wurden, eine Beantwortung der westlichen Noten vom 9. Mai und 13. März verlangt, in der ein "verkürzter Frie-densvertrag" für Österreich vorgeschlagen orden war. Das Schweigen des Kremls, führte Acheson aus, bedeute hoffentlich nicht die Zurückweisung der Verpflichtungen, die die Sowjetunion mit der Moskauer Erklärung vom 1. November 1943 übernommen habe, als sich die drei Großmlichte verbürgten, für die Wiederherstellung eines freien, unabhängigen Österreich zu sorgen. Der westliche Vorschlag für einen "verkurzten Friedensvertrag" be schränke sich auf acht von den vier Mächten bereits gebilligte Artikel, um eine endgültige Einigung unter Umgehung der strittigen Punkte su ermöglichen,

Acheson sagte ferner auf seiner Pressekonferenz, der Rat der Außen-, Finanz- und Verteidigungsminister der 14 Atlantikpaktmächte werde zusammentreten, sobald der Bericht über die Fortschritte in diesem Jahr fertiggestellt sei, voraussichtlich vor Ende des Jahres. Vertreter Neuscelands, Australiens und Vereinigten Staaten würden im September in Hawaii zusammenkommen, um über die Möglichkeit der Benutzung der Admiralitätsinsel Manus nördlich von Neu-Guinea als amerikanischer Militärstützpunkt zu beraten-Die Inseln stehen zur Zeit unter australischem

Nenni dementiert Stalins Xußerung

Rom (UP). Der Führer der italienischer inkssozialisten, Pietro Nenni, bezeichnete die Berichte, nach denen Stalin Nennt gegenüber esugt haben soll, die Bonner Konventioner wischen der Bundesrepublik und den Westnächten machten die Teilung Deutschlands ndgültig, als reine "Phantasie". Eine verant-vortliche Stelle in Washington erklärte dajegen, Nenni dementiere die Außerungen Stains nur deshalb, um seine sowjetischer n Washington besteht darauf, daß die urprüngliche Version der Außerungen Stalins ichtig sel.

Englands Montanunion-Botschaft

London (UP), Im Foreign Office sind die /orarbeiten für die Zusammenstellung der er mitischen Mission bei der Montapunion in rollem Gange. Der Leiter dieser Mission wird m Range eines Botschafters stehen. Die Mis-ion wird Vertreter des Außenministeriums ler Ministerien für Brennstoffversorgung und daterialversorgung (letzteres ist für die briische Stahlerzeugung verantwortlich), des iationalen Kohlen-Rates sowie der Eisenmd Stahl-Behörden einschließen. Auch die ewerkschaften der Bergwerks- und der itablindustrie werden je einen Delegierten in fer Mission haben.



Furchibares Autobusungtück in Texas Wohl eines der schwersten Strafenverkehrsungflicke der letzten Jahre ereignete sich in der Nühe von Wace (Texas), als im Morgengraden zwei vollbesetzte Überlandomnibusse zusammenstießen und ausbrannten. 34 Per-sonen wurden gelötet — mehr als 20 schwer perletzt

Israel verlangt Wertsicherung

Bonn berät die jüdischen Forderungen - Abs empfiehlt Annahme der Londoner Beschlüsse

Bonn (UP). Das letzte, bei den deutschisraelisch - jüdischen Wiedergutmachungsver-handlungen noch ungelöste Problem, die sogenannte Wertsicherungsklausel (Stabilisierungsklausel), wird gegenwärtig von der Bundesregierung geprüft. Die israelischen Verhandlungspartner im Haag haben verlangt, daß in den Vertrag über die Wiedergutma-chungsleistungen der Bundesrepublik an Israel eine Bestimmung aufgenommen wird, die im Falle einer Abwertung der DM die Wertbeständigkeit der gegenüber Israel übernommenen Lieferungsverpflichtungen sicherstellen soll.

In Bonn verlautet, daß innerhalb des Kabinetts über diese Frage Meinungsverschiedenheiten bestehen. Der Zentralbankrat hat sich gegen die Einfügung einer Wertsicherungsklausel ausgesprochen, indem er dar-auf hinwies, daß in der Bundesrepublik ohnehin eine Politik der Währungsstabilität ge trieben werde und eine Abwertung der DM weder zur Diskussion siehe noch gestellt wer-

Israel soll als Wiedergutmachung nach dem ietzigen Stand Warenlieferungen im Werte von drei Milliarden DM innerhalb von zwölf Jahren erhalten. Die Juden außerhalb Israels sollen mit 500 Millionen DM entschädigt werden, und zwar soll die Bundesrepublik für den genannten Betrag Waren an Israel liefern, das seinerselts die entsprechenden Gelder an die berechtigten Personen auszahlt.

Im Haag rechnet man mit einem baldigen Abschluß der Verhandlungen über den gesamten Fragenkomplex und mit der endgültigen Fixlerung der Wiedergutmacher vor-erage. Israel wird eine besondere Einkaufskommission voraussichtlich in Köln errichten. Dabei wollen die Vertreter Israels vermeiden, daß sich aus den deutschen Lieferungen zwangsläufig Handelsbeziehungen zwischen Westdeutschland und dem Staat Israel entwickeln. Es wilrden zum Beispiel keine deutschen Waren von Israel genommen, die später möglicherweise die Lieferung von Ersatztei-len erforderlich machen könnten.

Der deutsche Delegationsleiter bei der Lonioner Schuldenkonferenz, Dr. Herman J. Abs. ber dem Bundeskabinett über das Ergebnis tieser Konferenz berichtete, empfahl des Bundesregierung, die mit den Vertretern der Gläubigerländer getroffenen Vereinbarungen snzunehmen. Die zuständigen Ressortminister werden dazu Stellungnahmen ausarbeiten und dem Kabinett zuleiten, das über die Schuldenregelung endgültig entscheiden wird

Iran wirbt deutsche Spezialisten am

Makki: Deutschland ist unser Handelspartner

Augsburg (UP). Der Leiter der verstaatlichten iranischen Erdölindustrie, Hussein Makki, bezeichnete die Bundesrepublik als den natürlichen Handelspartner Irans, weil sie im Tausche gegen Rohstoffe Industrie-produkte liefern könne. Makki, der auf einer Pressekonferenz in Augsburg sprach, reist in Begleitung des iranischen Parlamentsabgeordneten Dr. Asber Parsa nach Hamburg und von dort nach den USA weiter. Makiti und Parus waren Gäste der Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg (MAN).

Makki kündigte die Ankunft des Iranischen Generals Riahy an, der deutsche Erdölspezia-listen für den Iran anwerben wolle. Auch aus Holland, der Schweiz und Dänemark würden Fachleute kommen, Erdölexperten aus den ungelsächsischen Ländern würden nicht mehr

unifestellt. Auf die Frage, ob die kommunistische Tuich-Partel eine Gefahr für die innerpolitiiche Entwicklung darstelle, anwortete Makki, ols jetzt sei die nationale Front der wahre Seherrscher des Irans. Es sei aber schwierig, tie Lage ruhig zu halten. Wenn man den Iran nicht in die Hände des Kommunismus fallen lassen wolle, milsse man es ihm ermöglichen, sein Erdől zu verkaufen. Sobald dies ereicht sei, werde auch die kommunistische Ge-

Wie verlautet, hat Mossadeg die USA um -sine 50 Millionen-Dollag-Anleibe ersucht. Die Anleihe soll zur Finanzierung der tranischen Diausfuhr und damit zur Beklimpfung des Kommunismus dienen. US-Botschafter Henierson habe den Antrag Mossadegs nach Wachington weitergeleitet. Makkis Reise nach ien USA stehe in unmittelbarem Zusammensang mit Mossadegs Gesuch.

Agyptische Armee plant Bodenreform Ein neuer Schlag für die Paschas

ägyptischen Regierung den Entwurf eines Bodenreformgesetzes, wonach aller Großgrundbesitz von mehr als 80 ha enteignet und an die kleinen Bauern, Pächter und Landarbeiter verteilt werden soll. Die Grefigrundbesitzes werden entschädigt. Die Mindestgröße land-

wirtschaftlicher Betriebe soll durch das Gesets auf etwa ein Hektar festgesetzt werden, um das Entstehen unwirtschaftlicher Kleinsthöfe zu verhindern. Bauern, die ein Hektar oder weniger Land besitzen, sollen nicht mehr das Recht haben, ihre Acker durch Erbteilung oder Verkauf weiter zu verkleinern.

Der Gesetzentwurf bedeutet einen neuen schweren Schlag für die ägyptischen Groß-grundbesitzer, die "Paschas", denen schon vor zwei Wochen das Führen ihrer Titel verboten

General Naguib erklärte nach einer Unterredung mit Ministerpräsident Ali Maher, daß zwischen ihm und dem Ministerpräsidenten volle Einigkeit bestehe. Im ägyptischen Innenministerium wurden drei wichtige Posten mit hohen Polizeioffizieren besetzt.

Ausnahmezustand im Iran aufgehoben

Der Schah verteilte Rechtstitel an Bauern Teheran (UP). Der Ausnahmezustand im Iran ist seit Dienstag aufgehoben. Mini-sterprüsident Mossadeg hatte ursprünglich auf einer Verlängerung des Ausnahmezustan des bestanden und dem Parlament eine ent sprechende Verlage unterbreitet. Die Verlage vurde jedoch auf Wunsch einflußreicher Mossadeg-Anhänger zurückgezogen, die der Mili-lärherrschaft ablehnend gegenüberstehen.

Der Schah verteilte am Montag in einer farbenfrohen Zeremonie in seinem Sommerpalast von Saadabab Rechtstitel an eine Anzahl Bauern, die mit Ländereien aus den kaiserlichen Besitzungen bedacht worden waren. Die Züge des Schahs schienen schärfer zu sein als früher, wie er auch in seiner ganzen Haltung den Eindruck eines resignierten Mannes machte, Die Zahl der grauen Haare an seiner Schläfe waren zahlreicher, auch schien er an Gewicht verloren zu haben. Er sprach zu den Bauern in gedämpfter, monotoner Stimme

Die Iranische Abendzeitung "Ettalaat" berichtete, zwei Vertreter einer französischen. Olgesellschaft hätten bei Ministerpräsident Mossadeg wegen möglicher Ölkäufe vorgespro-

In der Kampfschrift, die unter dem Mott-Wir schimpfen auf Bonn" veröffentlicht wird werden Kritiken östlicher Kreise an den Ver tältnissen in der Bundesrepublik mit den Tinwels auf Zustände in der Ostzone und de Sowjetunion zurückgewiesen, Auf den Kop ier Bevölkerung in der Ostzone sei in der etzten fünf Jahren nur ein Paar neue Schuh-ntfallen. In Westdeutschland könne sich da jegen ein Facharbeiter mindestens einmal in ahr ein Paar neue Schuhe kaufen, heißt ei n der Schrift. Weiter wird dargelegt, daß der "ebensstandard in der Bundesrepublik höhe el als der in der Sowjetunion.

Graf Westarp legt seine Amter nieder Krach in der SRP-Führung - Protest geger Tarnungsversuche Dorls

Hannover (UP). Graf Wolf von Westarp dritter Bundesversitzender der Sozialistischer Reichspartel, legte seine sämtlichen Amter als SRP-Funktionär nieder, weil Dr. Doris, der erste Bundesvorsitzende dieser Partel, nicht bereit war, "die Konsequenzen aus einer Verffentlichung des am Dienstag erschlenener Nachrichtenmagazins "Der Spiegel" zu zieher und seine Funktion als Parteivorsitzender des SRP niederzulegen". In dem genannten Wo-thenblatt wird Dr. Dorls beschuldigt, daß er kürzlich ausführliche Anweisungen für eine Parnung der Sozialistischen Reichspartei im Falle des Verbots gegeben habe.

Nach dieser Darstellung sollen sich bestimmte Funktionäre der SEP einem in Osnabrück eingetragenen Verein "Nationale Opposition" anschließen, dessen Leitung in der Händen von Dr. Dorls und Otto Ernst Remer liege. Dr. Dorls soll ferner den kürzlich in der Sowjetzone verschwundenen Dr. Günther Gereke als seinen Freund und einen der "kommenden Münner" bezeichnet haben. Graf Westarp erklärte im Zusammenhang mit der Niederlegung seiner Amter, daß er aus der Sozialistischen Reichspartei selbst nicht

austreten werde. Bundesverfassungsrichter Scholtisek, Karlsruhe, hat dem Bundesvorstand der SRP mit-geteilt, seiner persönlichen Auffassung nach el es der Partel durch die einstweilige Verfügung des Bundesverfassungsgerichts nicht untersagt, für die Landtags-Nachwahl im Kreis Benthelm (Niedersachsen) einen eigenen Kandidaten aufzustellen. Dieser Kandidat könne auch Wahlreden halten, dürfe aber weder für die SRP, noch für deren Ideologie Propaganda treiben.

Agent Schmeißer arbeitete für Hessen Aber nicht gegen die Bundesregierung -Zinhkann dementiert Gerüchte

Wiesbaden (UP). Der hessische Innenminister Zinnkann dementierte die in der Offentlichkeit erhobenen Behauptungen, das hessische Verfassungsschutzamt habe den Agenten Schmeißer beauftragt, Material gegen Bundeskanzler Adenauer sowie Beamte des Bundeskanzieramts zu sammein. In verschiedenen Zeitungen war unter anderem behauptet worden, der Leiter des hessischen Verfassungsschutzamtes. Oberregierungrat Schmidt, habe Agenten beschäftigt, die Material, vor allem gegen Dr. Adenauer und Ministerialdirektor Blankenhorn beschafften. Außerdem habe er über diese Agenten Ver-bindungen mit dem französischen Sicherheitsdienst unterhalten und noch heute bestünde eine Geheimleitung zwischen Wiesboden und Saarbrücken.

Andererseits gab Zinnkann zu, daß Schmei-ber in den Büchern des bessischen Verfassungsschutzamtes geführt worden sei und daß man ihn für "andere Aufgaben" be sprucht habe. Die Behauptung, zwischen Wiesbaden und Saarbrücken bestündig eine ge-heime Leitung, entspreche nicht den Tatsa-Falsch sei auch die Behauptung verschledener Zeitungen, daß Agenten im Auftrage des hessischen Verfassungsschutzamtes Verbindungen mit dem französischen Sicherheifürlienst unterhalten hätten. Der Leiter des bessischen Verfassungsschutzumtes werde gegen diejenigen Zeitungen, die diese Behauptung aufgestellt hätten. Strafantrag stellen.

König Frederik von Dänemark ist nach mehrwöchiger Reise durch Gronaund nach Kopenhagen zurückgekehrt.



Margaret Truman in Deutschland

Auf einer Ferienreise durch Europa traf Marparet Truman in München ein, von wo aus sie unch Heidelberg und Bonn meiterreiste. Unner Hild reigt Miss Truman (Mitte im dunklen (Ileid) beim Verlassen des amerikanischen Offizierselubs im Münchener Haus der Kunst. co der Kommandierende General des Münhener Militärbereichs, Generalmajor Trumen Thorson, the ru Ehren ein Essen gegeben sette Links Mrs. Thorson, die Tochter des US-Finanzministers

François-Poncet kritisiert wieder

Ottawa (UP). Der französische Hochkom nissar in Deutschland, François-Poncet, erclarte vor dem Kanadischen Klub in Ottawa in vereinigtes Europa sei ohne Bereinigun; ies deutsch-französischen Gegensatzes nich ienkbar. Er könne am besten dadurch beeitigt werden, daß man die beiden Völkewirklich zusammenbringe. Es seien jedoch iefe Wunden aus dem letzten Krieg verblieen, Vielleicht könnte Frankreich sie schneler vergessen, wenn Deutschland sie nicht si chnell vergessen wurde. Deutschland habe edoch seine Lebenskraft wiedergewonnen und lamit tauchten Gebilde auf, mit deren endgilltigem Verschwinden man nach der trauigen Erfahrung in der Nazizeit gerechne! sabe. Die Sprache der deutschen Politiker verde immer kategorischer und gebieterischer

Eden heiratet Clarissa Churchill

Große Überraschung in London

London (UP). Der britische Außenminister Anthony Eden wird am Donnerstag hei-raten. Die künftige Frau des Außenministers ist die 32 Jahre alte Clarissa Churchill, eine Nichte des britischen Premierministers. Au-Senminister Eden ist 55 Jahre alt, Das Paur ist erst seit drei Tagen verlobt. Die Verlobungsanzeige hatte selbst in der gut unterrichteten Gesellschaft in London große Überraschung ausgelöst. Am Freitag morgen werden die Edens zu einer kurzen Hochzeitsreise

nach Portugal fliegen.
Eden wurde nach der Bekunntgabe seiner Verlobung mit Glückwunschtelegrammen und Telefonanrufen überschüttet. Zu den Journalisten sagte er, bevor er ins Außenministerium ging: "Selbst für den glücklichsten Mann in London mull dieser Tag ein gewöhnlicher Ar-beitstag sein". Die rötlich-blonde Miss Churchill verließ in der Begleitung von Randelph Churchill, des Sohns des Ministerpräsidenten. Downing Street Nr. 10, wo sie wohnt. Sie trug einen Ring mit einem großen Smaragd. der von kleinen Diamanten umgeben war. 500

Personen hatten vier Stunden lang vor dem Haus auf das Erscheinen der Braut gewartet.

Schweres Flugzeugunglück in Brasilien

Goyaz (UP). Ein Passagierflugzeug mit 20 Fluggisten und 4 Mann Besatzung an Bord stürzte in der Nähe von Golaniap im mittelbrasilianischen Staat Goyaz ab. Das brasilianische Luftfahrtministerium nimmt an, daß alle Insassen ums Leben gekommen sind. Die Absturzstelle ist nahezu unzugänglich.

UN-Flugzeuge verletzten neutrale Zone

Seoul (UP). Das UN-Oberkommando gab zu, daß Düsenjäger der ihm unterstehenden Luftstreitkrifte "sehr wahrscheinlich" das neutrale Gebiet von Pan Mun Jon überflogen haben. Die UN-Vertreter haben sich bei ihren kommunistischen Verhandlungspartnern für den Zwischenfall entschuldigt und zugesichert, daß die notwendigen Schritte unternommen würden, um eine Wiederholung zu verhindern.

Der Oberkommandierende der UN-Streitkrüfte, General Mark Clark, ist in Seoul eingetroffen, um an der feierlichen Amtseinführung des wiedergewählten südkoreunischen Staatspräsidenten Syngman Rhee teilhunehmen.

185 000 Menschen in Ostzonen-KZ's

96 600 sollen umgekommen sein

Fürth (UP). In der Sowjetzone wurde innerhalb der letzten vier Jahre und zehr Monate insgesamt 185 000 Männer, Frauer und Jugendliche ohne richterliche Unter suchung, ohne Gerichtsverfahren und ohn ordnungsgemäßes Urteil in Kozentrationslage lingeliefert. Dies geht aus einer vom "Stoß rupp gegen bolachewistische Zersetzung" is Fürth veröffentlichten Kampfschrift Bervor tie auch den Bundesbehörden zugeleitet wer ien soll. Danach sotlen 96 000 Haftlinge um Leben gekommen, 38 400 deportiert und 37 00 sach längerer Haft wieder entlassen wordes sein.

Umschau in Karlsruhe

Karlsruhe, Der Pressereferent der Abwicklungsatelle des Landesbezirks Nordbaden, Oberregierungsrat Siegmund, ist an das Vertriebenenministerium in Stuttgart versetzt worden. Er wird dort das Amt des Rechtsreferenten übernehmen. Zum vortäufigen Nachfolger von Oberregierungsrat Siegmund wurde Regierungsrat Certain ermannt (law)

Dynamit im Schlüsselloch

Karlsruhe (lid). In Karisruhe wurds zon bisher unbekannten Tätern ein Einbruchstiebstahl unter Verwendung von Sprengstoft verübt. Die Diebe stiegen in das Büro des Lagers der Landwirtschaftlichen Zentralgenossenschaft ein und füllten die Schlüssellöfber zweier Panzerschränke mit Sprengstoff Durch die Explosion wurden die Stahltürer verrissen. Die Diebe erbeuteten etwa zweitausend Mark. Außerdem ist der Sachschafen beträchtlich. In einer hundert Meter entfernten Tankstelle nahmen sie bei einem weiteren Einbruch den Kasseninhalt in Höhe von vierzig Mark mit.

Aus der badischen Hoimat

Alle Lose für Nationaltheater verkauft
Mannheim (lsw). Bei der Tombola für
den Wiederaufbau des Mannheimer Nationalfbeaters sind die letzten der 1 200 000 Lose
rerkauft worden. Genau hundert Tage lang
nußten die glückbringenden Schornsteinfegerinnen ihre Lose anbieten, bis alle Lose an
Jen Mann gebraiht werden konnten. In der
1 200 000 Losen sind 82 000 Gewinne mit einem
Jesamiwert von 300 000 DM enthalten. Die
Tombola hat bisher 110 000 DM Steuern ar

Jas Land abgeführt.

Der Mannheimer Oberbürgermeister Dr
Heimerich wird am Mittwoch die beider
Schlußprämien, einen Mercedes 170 V und
einen Lanz-Bulldog, persönlich auslosen,

Bitte um Freigabe des Heidelberger Thermalbades

Heidelberg (isw). Der Ring politischer fugend in Heidelberg hat in einem an die imerikanischen Militärbehörden in Heidelberg gesandten Schreiben um die Freigabites Thermalbades in Heidelberg gebeten. Der Ring weist darauf hin, daß das von den Amerikanern beschlagnahmte Bad das einzige Freibad der Stadt ist. Diese Tatsache, so heiß in dem Schreiben, wiege gegenwärtig um so schwerer, als die Benutzung des Neckam für Badezwecke wegen der Verbreitung vor Beuchen vom Gesundheitsamt untersagt worgen zu.

Weinheim. Auf der Wachenburg bei Weinheim wird am 23. und 24. August die erste Jugendkonferenz der Gewerkschaft Leder veranstaliet. (law)

Güterzug entgleist

Welnhelm (lsw). Auf der Odenwaldbahnstrecke Weinheim-Fürth in der Nähe fer Bahnhofs Mörlenbach entgleisten mehrers Wagen eines Gülerzuges. Personen kamer sicht zu Schaden. Der Zugwerkehr war für ängere Zeit blockiert. Die Unfallursache tonnte noch nicht geklärt werden. Ein Hilfsnug aus Mannheim hat die Strecke wieder freigemacht.

Zwei Groß-Scheunenbrände im Kreis Bucher

Buchen (lew). In der Gemeinde Adelsneim im Landkreis Buchen brachen kurz hinereinander zwei Großbrände in landwirtschaftlichen Anwesen aus. Infolge der Unachtamkeit eines Kindes brannte eine mit der
gesamten Ernte gefüllte Scheune nieder. Der
Jesamtschaden wird auf 75 000 DM beziffert
Wenige Stunden später ging unweit der erster
Brandstelle bei einem Gutspächter eine weiere mit Getreide und Heu gefüllte Scheune

Kein Wohnraum für Treckumsiedler

Eine Erklärung des Vertriebenenministeriums - 1952 noch 15500 Umsiedler

Stuttgart (law). Das baden-wurttembergische Vertriebenenministerium stellt fest daß den in Trecks nach Baden-Württemberg kommenden Personen kein Wohnraum zugewiesen werden könne. Das Ministerium nahm mit dieser Erklärung zu der Ankündigung der Ttreckvereinigung in Bayerr Stellung, Ende August dieses Jahres Trecknach Baden-Württemberg zu leiten.

In der Erklärung des Vertriebenenministeriums wird darauf hingewiesen, daß das Lanc Baden-Württemberg seinen gesetzlichen Verpflichtungen mehr als nachgekommen seil Bis zum 31. Juli 1952 habe das Land Baden-Bürttemberg aus Bayern 12 804 Umsiedle aufgenommen, Weitere 3000 Heimatvertriebene seien im ungelenkten Verfahren au Bayern nach Baden-Württemberg gekommen Das Land habe damit rund 3800 Mensches mehr aus Bayern übernommen, als das gesetzlich festgelegte Soll für diesen Zeitpunk vorsehe.

Von den insgesamt 78 600 Umsiedlern, die das Land Baden-Württemberg auf Grund des Umsiedlungsgesetzes und des Ergänmangsgesetzes von den Abgabellindern Bayern, Niedersachsen und Schleswig-Holsteir übernehmen müsse, seien bis zum 31. Jul 1952 insgesamt 29 755 in Baden-Württembers eingetroffen und untergebracht worden. Außerdem seien noch 4000 Helmatvertriebense im ungelenkten Verfahren in das Land gekommen. Die Verhandlungen über ihre Anerkennung seien noch im Gange.

Bis zum 31. Oktober 1952 werden, wie aus den Politikeren.

der Erklärung weiter hervorgeht, weitere 4500 und bis zum 31. Dezember 1952 nochmalt 11 000 Umsiedler in Baden-Württemberg aufgenommen und in Wohnungen untergebracht werden. Bis zum Jahresende werden alse von den 78 500 Umsiedlern insgesamt rund 50 000 ungesiedelt sein. Die Umsiedlung der restlichen Personen soll spätestens bis zum 30. Juni 1953 vollvorgen erie

restlichen Personen soll spätestens bis zum 30. Juni 1953 vollzogen sein.

Der Landesvorstand des BHE von Baden-Württemberg wird sich Ende nächster Wochs in einer außerordentlichen Sitzung mit der Anklindigung der Treckvereinigung Bayers

Dr. Hoffmann gegen Städtestreit "Entscheldung muß den Regierungsstellen überlassen bleiben" — Freiburgs Wünsche

überlassen bleiben" — Freiburgs Wünsche Freiburg (law). Der Oberbürgermeister von Freiburg. Dr. Wolfgang Hoffmann, sprach

n Flammen auf. Die Ursoche des zweiter

Brandes konnie noch nicht geklärt werden Der Sachschaden wird im zweiten Falle mit

Baden - Baden Der Verband Internationaler Rassehunde-Freunde, Sektion Deutsch-

land, veranstaltet zusammen mit der Union

Canin Internationale, Brüssel, am 28. September in Baden-Baden eine große Internatio-

nale Rassehundenusstellung, zu der neben vielen deutschen Vereinen auch namhafte

ausländische Züchter ihre Teilnahme zugesagt,

Hilfsmafinahmen für den Tabakanbau.

üdbadischen Tabakbauvereine führte mehere südbadische Abgeordnete des Bundes-

ags und der Verfassungsebenden Landesversammlung durch südbadische Tabakbauge-

blete. Die Abgeordneten wurden dabei vor

allem auf die Gefahren hingewiesen, die dem

Tabakbau durch die Trockenheit der letzten

Jahre drohen. Die Besichtigung sollte den Ab-

geordneten persönliche Eindrücke für kom-

mende Besprechungen über Hilfsmallnahmen

Offenburg (lsw). Der Landesverband der

\$5 000 DM angegeben.

des Bundes und des Landes für die Gemeinden im Rheintal vermitteln. Der Landesverband erstrebt vor allem die Erstellung von Beschattungs- und Berieselungsenlagen, für deren Bau die meisten südbedischen Gemeinden jedoch nicht die notwendigen Mittel auf-

Nenes Gleiskreuzungssystem in Offenburg

Offen burg (lsw), Auf der am stärksten befahrenen Strecke im Bereich der Eisenbahndirektion Karisruhe zwischen Offenburg und Appenweier ist kurz vor der Einfahrt num Güterbahnhof Offenburg mit dem Bau eines neuen Kreuzungssystems begonnen worden. Das alte System war in den letzten Tagen des Krieges gesprengt worden. Seither mußte der gesamte Verkehr mit etwa 250 Zügen täglich über ein Gleis geführt werden. Dies bedingte ständig Vernögerungen bei der Ein- und Ausfahrt in Offenburg. Die Hauptverwaltung der Bundesbahn hat das Projekt unter die fünf wichtigsten eingestuft und die Mittel in Höhe von einer Million DM genehmigt. Das neue Kreuzungssystem soll in scht Monaten fertiggestellt sein. Es wird mit den modernsten Signalanlagen versehen.

sich nachdrücklich gegen jeden "Stadtestreit"
um den Sitz der Verwaltungsbehörden im
neuen Bundesland Baden-Württemberg aus
Es sei selbstverständlich, daß jede Stadt versuche, für sich das Beste zu erreicken. Er
müsse jedoch den zuständigen Begierungstellen überlassen bleiben, ebjektiv zu untersuchen, wo die einzelnen Behörden am besten
untergebracht werden können. Auf keinen
Fall sollten die Städte in öffentlicher Polemik versuchen, sich gegenseltig den Rang
abzulaufen. Dr. Hoffmann betonte, dieser
Standpunkt sei bei der Zusammenkunft der
badischen Oberbürgermeister in Baden-Baden auch von den Oberbürgermeistern von
Karlsruhe und Mannheim vertreten worden.
Im übrigen habe dieses Treffen vor allem
einer persönlichen Fühlungnahme gedient. Die
Frage der Verwaltungseitze sei nur am Rande
besprochen worden. Man habe weder eine
Absprache getroffen, noch seien irgendwelche
Vorschläge oder Kompromisse erörtert wor-

Dr. Hoffmann erklärte ferner, Freiburg lege Wert darauf, das Oberlandesgericht, die Oberfinanzdirektion, den Verwaltungsgerichtshof und noch einige andere Verwaltungsstellen zu behalten. Diese Behörden hätten sich in Freiburg eingebürgert, und da ihr Sitz nicht von bestimmten Voraussetzungen abhängig sei, bestehe keine sachliche Notwendigkeit für ihre Verlegung. Man müsse schließlich auch an die Beamten denken, die man nicht unnötig samt ihren Familien verpflanzen sollie. Freiburg brauche unbedingt sinen Ausgleich für den Verlust der früheren Landesministerien und verlasse sich auf die Zusage von Ministerpräsident Dr. Maier, die Stadt bei der Verteilung der Verwaltungsbehörden bevorzugt zu behandeln.

Klotz: OBM-Konferenz harmonisch verlaufen

Karlsruhe (law). Der Karlsruher Oberbürgermeister Günther Klotz teilte mit, daß die Oberbürgermeisterkonferenz in Baden-Baden harmonisch verlaufen sei. Es seien alle Probleme, die die Interessen der Städte Karlsruhe, Freiburg und Mannheim berühren, besprochen worden, ohne dabei jedoch Einzelheiten zu erörtern. In Kürze werde in freiburg eine weitere Besprechung stattfinden Kalkleichen aus der Zeit der Kreuzzüge

Singen (lsw). Bei Grabarbeiten in der alten Kirche von Mühlhausen bei Singen wurden wertvolle Grabfunde gemacht. Es wurden zwei sogenannte Kalkieichen entdeckt, deren teilweise erhaltene Kleidungsstücke darauf schließen lassen, daß es sich um Dorfadelige aus der Zeit der Kreuzzüge handelt. Nach Ansicht von Fachleuten sind sie wahrscheinlich während eines Kreuzzuges umgekommen und, in Kalk konserviert, in ihre Heimat transportiert worden.

Schwelzer Kapital für Elektrifizierung?

Freiburg (swk). Nach einer Meldung der "Basler Nachrichten" wollen Schweizer Geldgeber der Deutschen Bundesbahn rund 100 Millionen DM zur Verfügung stellen, um die für Westeurope so wichtige Nord-Süd-Verzindung dem Rhein entlang zu elektrifizieren. Mit dieser Summe würden 50 Prozen; der Bausumme gedeckt, die diese Arbeiten twischen Karlsruhe und Basel kosten würden Frankreich soll sich bereit erklärt haben, auf die Elektrifizierung der linksrbeinischen Seite zu verzichten. Wie die Zeitung weiter erfährt naben die Geldgeber Pläne ausgearbeitet, die Summe von 100 Millionen DM aus der Repelung der deutschen Auslandsverschuldung in Zusammenhang mit der Londoner Schulzenkonferenz bereitzustellen.

Meersburg "in Flammen"

Meersburg (lsw). Die Burg und die Gebäude der alten Bischofsstadt Meersburg am Bodensee tauchten am Sonntagabend in romantischem Feuerzauber aus der Dunkelheit. Eine brennende Stadt schien aus der Nacht emporzutauchen. Der bengalischen Beleuchtung, mit der das Seenachtsfest von Meersburg eingeleitet worden war, folgte ein Feuerwerk, das seinen Höhepunkt im künstlichen Wasserfall von der Terrasse des neuen Schlosses erreichte. 21 beleuchtete Motor-und Dampfschiffe der Bodenseeflotte hatten viele tausend Zuschauer nach Meersburg gebracht. Die fest-liche Beleuchtung, die bereits am Samstag stattfinden sollte, war wegen eines plötzlich hereinbrechenden Gewitters auf Sonntag verschoben worden.

Die Wildsau war gar nicht "wild"

Konstanz (lsw). Das Waidmannsglück war einem Konstanzer Jäger hold, als er in einer der letzten Nächte mitten ist der Stadt eine Wildsau erlegen konnte. Glückstrahlene nahm er die Jagdbeute mit nach Hause. Leider stellte sich kurze Zeit danach heraus, das das Tier kein "wildes Tier" war, sondern einem gegenwärtig in Konstanz gastierenden Zirkus gehörte, aus dem es ausgebrochen war Jetzt soll der Jäger nach 1500 Mark Schadenersatz bezahlen.

Aus den Nachbarländern

Mittel für kriegsgeschädigte Orte 28,5 Mill, DM aus dem kommunalen Notstock

29.5 Mill. DM aus dem kommunalen Notstock Stuttgart (lsw). Die Mittel des kommunalen Notstocks für das frühere Land Württemberg-Buden aus dem Rechnungsjahr 1951 in Höhe von 29 312 000 DM sind auf die schwerkriegsgeschädigten Gemeinden verteilt worden. Unter anderen erhielten die Stadt Stuttgart 6 Millionen DM, Mannheim 3,1 Millionen, Karlsruhe 3,9, Heilbronn 3,65, Pforzheim 3,55, Ulm 2,9, Crailsheim 1,15, Bruchsal 1 Million DM, Böblingen 350 000, Neckarsulm 500 000 und Weinsberg 290 000 DM.

Die Verteilung wurde von einem Ausschuß vorgenommen, dem je ein Vertreter des Innen- und des Finanzministeriums sowie je zwei Vertreter der kriegsgeschädigten Gemeinden angehören. Im Vorjahr konnten aus Mitteln des kommunalen Notstocks 32,5 Mil-

lionen DM verteilt werden.

FILDEME To for blume EIN DEBESROMAN UNTER DER SONNE INDIENS

Copyright by Hamann-Meyerpress Gurch Verlag v. Graberg & Görg, Wieshoden (18 Fortsetzung)

Einer der Zauberer brachte jetzt einen großen geflochtenen Korb. Er öffnete den Deckel des Korbes und zeigte, daß er leer war. Eine schöne indische Frau mit langen schwarzen Haaren, geschmückt mit weißen und roten Blumen, verneigte sich demütig nach allen Seiben und führte die Hand an die Stirn

Der Geükler warf nun ein weitmaschiges Netz über die Frau, riß sie brutal zu Boden und schnürte das Netz eng um die zarten Glieder seiner Helferin. "Er wird sie noch erwürgen", sagte Tante

Petres empört.

"Er wird noch weit Schlimmeres mit ihr machen", lachte der Colonel, und Tante Petres fand wieder einmal ihre Ansicht bestätigt, daß alle Männer grausam seien.

Der Inder stopfte sein webrloses Bündel Frau in den leeren Strohkerb Dann legte er den Deckel darauf, schnürte noch ein dickes Hanfseil um den Korb und sah sich beifallheischend um Alles wartete gespannt. In feierlichem Aufzug nahten sich nun drei Diener dem Maharadscha, demütig verneigten sie sich Lächelnd löste der junge Fürst sein kostbares Schwert aus der Scheide. Der feingeschliffene Stahl blitzte wie eine blaue Flamme im Licht der vielen Fackeln. Feierlich brachten die Diener das Schwert dem Fakir. Der küßte es und hob es dann dem Maharadscha entgegen. Fürst Rameni beugte zustimmend das Haupt.

"Nun passen Sie gut auf, meine Gnädigste", flüsterte der Colonel, "jetzt wird die Sache ernst!" Tante Petren schnappte nach Luft, und Britte faßte unwillkürlich nach Agnetas Arm. Der Inder nahm das Schwert und stied es in den Korb hinein. Ein markerschütternder Schrei erscholl. "Nur Bluff", beruhigte einer der Offiziere die aufgeregten Damen.

Wie ein Wahnsinniger stieß der Inder wieder und wieder in den Korb, von oben und unten, aus allen Richtungen. Jedes Lebewesen mußte in Stücke gehauen worden sein.

Aber eine Minute später, als noch alle in atemlosem Schauen saßen, öffnete der Inder den Deckel, und beraus stieg — ein Knabe. Donnernd prasselte der Beifall, und der Fürst gab den Dienern, die ihm sein Schwert

überreichten, ein paar Münzen "Aber wo ist denn die Frau geblieben", fragte Tante Petrea atemios.

"Sie baben doch gesehen, meine Gnädigste, wie der schwarze Gaukler sie totgestochen hat", neckte der Colonel. "Gottseidank hat uns der Fürst aber vor dem beliebtesten indischen Gauklertrick bewahrt, der ist wirklich nichts für europäische Nerven. Ich hab ihn schon einmal erlebt. Da hackt so ein Kerl einen kleinen Knaben in Stücke, und der Kopf, die Arme und Beine rollen einzeln in der Arena hepum. Natürlich ist das auch nur ein Trick, wenige Sekunden spüter erscheint der Ermordete frisch wie ein Pisch im Wasser wieder im Kreise seiner Angehörigen. Aber wie machen die Kerle das nur!" Es ist unbegreiflich!"

"Massenhypnoso", meinte ein anderer Offizier und leerte auf einen Zug ein Glas eisgekühlten Champagners. Die Stimmung stieg von Minute zu Minute. Keine Pause unterbrach die Vorführungen. Gaukler wechselten mit Schauspielern, dann kamen Gruppen von Tinzerinnen und jungen Knaben die einen altertümlichen Schwerttanz aufführten.

Diener trugen Erfrischungen und Getränke herum. Aber noch immer waren die beiden Gruppen. Europäer und Inder, scharf getrennt. Niemand verließ seinen Platz.

Britta beobachtete, wie Fürst Rameni sich zu Prinzessin Gobay herabbeugte, um ihr eine Zigarette anzuründen. Er lächelte ihr zu, und Brittas Herz zog sich zusammen Hatte sie vorhin falsch gesehen? War dieser Blick, dieser Gruß nur eine offizielle Geste gewesen? Sie konnte nicht länger stillsitzen.

"Wohin willst du?" fragte Tante Petrea.

Britta antwortete nicht, sie ging schnell auf eine der Türen des Hofes zu. Sie mußte allein sein. Ihr fiel ein, daß hinter dem Palast der Frauen ein Garten lag, still und träumend, wo fast nie jemand hinkam. Aber wie sollte sie in diesem Wirrwarr der Gänge den Weg finden? Sie war noch nie am Abend hier gewesen, und heute sah alles durch den lodernden Schein der tausend Fackeln so verändert aus.

Sie raffte die weiten Falten ihres Kleides zusammen und ging schnell den schmalen Weg entlang, der ihrer Meinung nach zum Garten führen mußte. Aber sie hatte sich geirrt, plötzlich stand sie vor einem Tempel.

Britta war noch nie hier gewesen. Die Musik des Festhofes hörte man nur ganz schwach, es war sehr still und einsam Plötzlich aber wurde der Himmel flammend rot, das Feuerwerk hatte begonnen. Das riesige goldene Götzenbild des heiligen Wischnu flammet im Licht des bengalischen Feuers auf und schien lebendig zu werden. Auf Zehenspitzen kam Britta näher, wie gebannt starrte sie es an. Ihr war als ginge ein fremder Wille in sie über und als lige Indiens Seele plötzlich unverhüllt vor ihr.

"Kannst du mir helfen, Gott Wischnu?" hörte sie sich plötzlich flüstern, "kannst du meinem Herzen helfen?" Aber das Götterbild starrte unbeweglich auf sie herab, kalt und gefühllos geheimnisvoll und gräusam — wie Indiens Seeje selbst.

In diesem Augenblick ertönten Schritte. Britta wandte sich erschrocken um, sie wollte hier nicht gefunden werden und trat deshalb in die dunkle Nische hinter dem Götzenblid. Sie stand bewegungslos wie eine Statue und sah einen alten, kahlköpfigen Priester eintreten.

Der alte Mann stand einen Moment und lauschte, Britta hielt den Atem an. Wenn er sie hier entdeckte, konnte das ihr Tod sein. Wieder hob der Priester lauschend den

Wieder hob der Priester lauschend den Kopf, Jetzt hörte man neue Schritte. In der Tür erschien eine verhüllte Frauengestalt. Der Priester eilte auf sie zu. Er beugte das Knie und griff nach dem Rocksaum. Die Fremde ließ den Schleier sinken, und Britta erkmante Tekah, die alte Maharani.

Sie sprach nichts, sie zog nur aus den Falten ihres Gewandes ein kleines Bastkörbchen, das sie dem Priester übergab. Als der Alte ungeschicht zugriff, stieß die Maharani einen warnenden Laut aus. Vorsichtig, als sei der kleine Korb aus Glas gesrbeitet, nahm ihn der Priester mit beiden Händen Noch eine befehlende Gebärde, und lautlos

verschwand er in der Dämmerung. Eine Weile hörte man seine Holzsandalen auf den Fliesen klappern, dann wurde es still.

Die Maharani wandte sich nun dem Götzenbild zu. Da die Paketen des Feuerwerks den Himmel jetzt mit strahlendem Licht übergossen, konnte Britta die Züge der alten Frau erkennen. Haß und Verzweiflung standen in den dunklen Augen, beschwörend reckte sie die Arme dem Götterbild entgegen. Minutenlang verharrte sie völlig regungslos. — Dann aher wandte sie sich um, zog den Schleier über das Gesicht und ging mit schneilen, lautlosen Schritten davon.

Britta wartete noch eine Weile, ehe sie das schützende Dunkel der Nische verließ. Sie hatte genug von der Einsamkeit, sie fürchtete sich und wollte zurück zum Licht und zu den Menschen.

Sie ahnte nicht, daß jeder ihrer Schritte beobachtet worden war. Egun Brunell, oder, wie er nun hieß, Twice Smith, der Sekretär der Prinzessin Gobay, stand im Schatten einer hohen Palme. Britta ging so dicht an ihm vorbei, daß die Falten ihres weiten Rockes ihn streiften, aber sie sah ihn nicht. Erst als sie in den Lichtkreis des Festhofes trat, verließ der Beobachter seinen Platz. Diesmal folgte er Britta nicht. Auf lautlosen Sohlen ging er zu dem Flügel des Palastes hinüber, wo die schwedischen Damen ihre Zimmer hatten. Die weiten Gänge waren jetzt leer, die Dienerschaft trieb sich in der Nähe des Festhofes herum, um auch etwas von den gebotenen Herrlichkeiten zu erspähen.

(Fortsetzung folgt)



KÖNIGSBERG, NEUMARK Aus luftiger Höhe schaut das Storchnest auf Königsberg in der Neumark. Die kleine alte Stadt a. d. Rörike, seit 1945 unter polnischer



SCHÖNES ALTES BRESLAU Vom alten Breslau blieb nicht alizuviel erhalten. Auf der Dominsel (unser Bild) stehen die Ruinen von Dom- und Sandkirche. Den Krieg überdauerten St. Elisabeth und Rathaus.

Von der Ostsee zum Schwarzen Meer

Die Oder-Wasserstraße der Volksdemokratien

Sieben Jahre nach Kriegsende ist es den Polen endlich gelungen, die Hindernisse, die den Frachtverkehr auf der Oder weitgehend lahmlegten, soweit zu beseitigen, daß der Flufi seine frühere Bedeutung als eine der wichigsten Wasserstraßen Europas wiederzugewinnen beginnt 'Allerdings nicht mehr als deutsche, sondern als volksdemokratische Wasserstraße. Sie heißt heute "Odra", und ihre Häfen tragen polnische Namen, Im Rahmen des sensationellen polnischen Sechsjahresplanes spielt sie jene Holle, die ihr durch den Nachkriegsaufschwung des ostoberschlesischen Industriereviers zukommt. Nahezu unversehrt den Russen und Polen bei Kriegsende in die Hände gefallen, wurde es von ihnen in den letzten drei, vier Jahren zu einem gewalti-gen Zentrum wirtschaftlicher Macht ausgebaut. Die Kohlen und Erze, die hier gefördert wer-den, gelangen auf der Oder nach Stettin, von wo aus sie in andere Länder westertransportiert werden. Nach Angaben der polnischen Regierung hat sich der Frachtverkehr auf der Oder von rund 100 000 Tonnen 1946/47 auf über 500 000 Tonnen im Jahre 1950 erhöht. Den Förderleistungen in Oberschlessen zufolge muß er 1951 weiter gewachsen sein Neun Zehntel aller Frachten entfallen dabei auf den Kohle- und Erztransport, als deren Verschiffungshafen Stettin heute eine west höhere Bedeutung hat als etwa Gdingen oder Danzig, obwohl noch immer weite Telle dieser Oderstadt in Trüm-

Auf den Werften von Stettin, Oppein und Breslau werden zur Zeit zur weiteren Verstär-

kung der Oderflotte deren gegenwärtiger Stand auf etwa 380 000 BRT geschätzt werden kann, neue Schlepper und Kähne gebaut. Gleichzeitig werden an mehreren Odernebenflüssen, unmittelbar vor ihrer Mündung in die Oder, Schleusenanlagen und Staubecken er-richtet. Sie sollen der Sicherung eines Bauerwasserstandes von mindestens 11/s Metern dienen, d. h. der Aufrechterhaltung der Oder-schiffbarkeit für Fahrzeuge bis 1 000 BRT. Zu den größlen Anlagen gihlt das Staubecken an der Weistritz, die im Bulengebirge entspringt. Es wird ein Fassungsvermögen von etwa 75 Millionen Kubikmetern haben. Der Wiederaufbau der Häfen die schwer unter Kriegseinwirkungen und Nachkriegsverfall gelitten haben,

geht demgegenüber sehr viel langsamer voran. Die Pläne der Warschauer Regierung eind weit gespannt. Die Oder soll in ihrer ganzen Länge für Kähne von 1 200 BRT schiffbar gemacht werden und damit in ihrer Leistungsfähigkeit als Wasserstraße der Donau gleichen. Sie soll künftig aber nicht allein Polen als Verkehrsader dienen Auch die CSR soll ihren Nutzen haben Ein Teil des tschechtschen Außenhandels ging bisher über Hamburg Die CSR besitzt dort einen Freihafen, ebenso Un-garn, das allerdings keinen Güterverkehr mehr über Hamburg laufen läßt. Beide Volksdemokratien baben im letzten Jahr als Ersatz eine Freihafenzone in Stettin erhalten. Zur besseren Durchschleusung des tschechischen Warenvercehrs wird ferner das tschechische Mährisch-Ostrauer Industrierevier, in dem ebenfalls mit Hochdruck an der Kohle- und Erzförderung gearbeitet wird mit dem oberschlesischen

Revier und der Oder verbunden werden. Dieser Kanal, der größtenteils durch polnisches Gebiet geht wird von polnischen Arbeitsbataillonen gebaut. Jenseits der Grenze wird er von der CSR bis zur March verlängert und damit ein Projekt verwirklicht werden, von dem schon viele deutsche Ingenieure ge-träumt haben: die direkte Verbindung zwischen Oder und Dona's d. h. zwischen Ostsee und Schwarzem Meer. Dieser Kanal wird eine Gesamtlänge von fast 300 km haben Die zwi-schen Oder und March liegende Wasserscheide soll durch ein großzügiges Schleusen- und ampensystem bezwungen werden. Wann die Arbeiten beendet sein werden, sagen die Planer nicht. Aber daß die Piline verwirklicht werden ist in Anbetracht ihrer Arbeitsmethoien, die keine Rücksich* auf Menschen kennen,

mit Sicherheit anzunehmen. Die neuen Kanšle Osteuropas - der Weißmeerkanal zum Beispiel und der am Carasul in Rumäniert der quer durch die Dobrudscha verläuft und den Donauweg zum Schwarzen Meer um rund 300 kilometer verkürst -sprechen eine deutliche Sprache. Der Wasserweg nach Stettle aber wird später nicht nur von Polen, sondern ebenso von der CSR, Ungarn, dem sowjetisch besetzten Oesterreich und vielleicht noch von anderen Balkanstaaten benutzt werden können.

Begeanung mit Danzig Ergählung aus unseren Tagen

Wahrhaftig ich bin Danzig begegnet, lieben, alten Stadt an der Mottlao und Radaune die ich nie wieder zu sehen erwartete. In einem kleinen Gasthaus traf ich das Mädchen Stella Grün brandete ein Meer von Rebenblättern durch die offenen Fenster, und der Wind zauberte ein neckisches, flirrendes Schattenspiel auf die rotlackierten Tische

Stellas Mund war von einem tieferen Rot. Ihr Haar glänzte mit der Flusche Goldwasser um die Wette, die vor uns auf dem Tisch

In thren Ausen stand groß und erwartungsvoll die Sehnsucht. Selbstverständlich sprachen wir von der Helmat, von Danzig Von was sollen zwei Menschen ohne Heimat sonst

Stelle und ich waren uns fremd, wir hatten uns vorber nie gesehen. Auch die anderen Menschen in dem kleinen Gasthaus waren uns unbekannt, so wie wir ihnen von Angesicht zu

Angesicht noch nie begegnet waren. Doch das Mißtrauen, das die Menschen auseinandertreibt, verflog schnell, als das Wort "Danzig" im Raume stand.

"So, so, sus Danzig sind Sie?" Und dann: "Erinnern Sie sich noch . . .?"

Kennen Sie . . .?"

Wissen Sie . . .?"

Die Fragen waren wie ein Band, das alle umschlang Stellas Augen, die mir am näch-sten leuchteten, waren das Spiegelbild aller Empfindungen und Gefühle, die uns be-Ihre Seele lag in Ihrem Blick Unsere Seelen!

Die Zeit verstrich wie im Fluge. Gab es überhaupt noch eine Zeit? War sie nicht zurückgedreht – bis ein Schweigen wie ein Zeitraffer uns wieder in die Schenke zurück-

Stella und ich hatten den gleichen Weg. Und ich bin ehrlich genug zu sagen, das beglückt festgestellt zu haben.

Stella war für mich der Inbegriff "Danzig" geworden. Ich wußte mit brennender Ein-dringlichkeit, das Mädchen war mein Schicksai, so wie meine Heimat an der Weichsel mein Schicksal war. Stella war keine Erinnerung nur, deren tödlichster Feind die Ver-

In Stella war ich Danzig begegnet, war ich der Heimat begegnet, wie alle Menschen ihrer Heimat eines Tages unausweichlich begegnen Alles war plötzlich klar und froh in mir Wir haben ja Danzig aus dem blutigen Chaos des Meuchelmordes gerettet. Was zurückblieb

war toter Stein, der nur durch lebendige Menschen einen Sinn erhält. Wir haben Danzig herübergerettet. Tausendfältig. In unserer aller Herzen blüht es, wie es einst war.

Hunderttausend Menschen sind Danzig und die rote Fahne auf seinen Trümmern ist nur ein Symbol des Toten.

Arh. Stella, halten wir Danzig aufrecht, wir beide sind una Heimat!

MAN KONNTE BIS LIEGNITZ UND BRESLAU SEHEN

Auf froher Ferienfahrt im Eulengebirge

Es gibt nicht allzuviele Menschen aus dem ehemaligen schlesisch-böhmischen Grenzgebiet, die nicht wenigstens einmal im Sommer das Eulengebirge aufsuchten. Der Glatzer Zug. der sich in den kleinen Eulengebirgsstationen kaum eine Minute Aufenthalt gönnte, brachte viele wanderfrohe Leute in die kleinen Ort-schaften, die das Gebirge kreuz und quer durchstreifen und für ein paar Ferientage sich ganz dem Zauber der Bergwelt hingeben wollten. Des kleine Wallfahrtsstädtchen Wartha war gewöhnlich der Ausgangspunkt der Wanderungen. Es lag in einer wunderbaren Um-gebung, und kein Besucher versäumte es, über die Neißebrücke zum alten Kirchlein zu geben, wo das wundertätige Marienbildnis hing.

Mit sonnengeblendeten Augen trat man in das Dämmerlicht des Gotteshauses. Mehr als hundertlausend Pilger kehrten jährlich hier ein, den Segen der Madonna zu erflehen, un-zählbar sind die Bitten, Seufzer, Klagen und Versprechen, die zwischen diesen Mauern je verhaliten. Auf dem Hochaltar in gläsernem Schrein thronte gütigen Blickes die Heilige, den Jesusknaben im Arm, ein Gebilde von hobem Kunst- und Altertumswert Schweigend stand da die berühmte Orgel, von der man sagte, sie sei eine Gabe Friedrichs des Großen. Vogelzwitschern und Blüttersäuseln erwar-

teten den Wanderer droben auf dem Wege nach Silberberg Anderthalb Stunden später stand man vor der Annawarte auf der Großen Haferlade. Vorsichtig erklomm man die Plattform des verfallenen Holzpavillons und genoß Wälder hinweg eine umfassende Sudetenschau. Außer den Glatzer Gebirgen zeigten sich die Berge um Waldenburg und in welter Ferne sogs sin Teil des Riesengebirges. Auf und ab ging es dann den Kamm entlang und man genoß manch herriiche Aussicht Keine menschliche Siedlung wurde berührt bis zur Festung Silberberg, die sich von der Wiltscher Scheibe einem freien Platz am Wald-

rande, in ihrem wuchtigen Aufbau zeigte. Der Glatzer Kolonnenweg, auf dem einst die Soldaten zwischen den Festungen Silberberg und Glatz marschierten, führte schließ-lich aus dem Walde heraus. Auf eiserner Brücke überschritt man dann die Eulengebirgsbahn und stieg steil aufwürts zum Feldior, dem Eingang in die verfallenden Festungswerke Ein Wegweiser zeigte den Außenwall entlang: "Zum Donjon". Es war ein herrlicher Weg, aussichtsreich zu Füßen aah man Wälder und Dörfer, die Grafschaft Giatz ausgebreitet in ihrer ganzen Schönheit, umgrenzt und durch-

zogon von Bergen. Eine Tafel hing vor dem dunklen, halbverschütteten Torbogen: "Das Betreten der Festungswerke ist lebensgefährlich und verboten." Im Hintergrund wucherndes Grün, beöckeinde Mauern und Kiettersteige Was gab es da zu überlegen? Wer das Abenteuerliche liebte, ging den letzteren Weg, forschte, entdeckte, triiumte sich anderthalb Jahrhunderte surlick in friderizianische Zeiten. Man stieg und kletterte an Quaderblöcken empor kroch durch tote und finstere Verließe, das Gespenst des Einsturzes über sich, überquerte von üppigem Pflanzenwuchs erfüllte Wallgrüben. stand auf rasenbewachsenen Wällen und sah schließlich vor sich Tor und Scharten, unerreichbar, wie es schien, das letzte Bollwerk.

Wer aber kannte nicht die Schleichwege von früher, aus seiner Jugendzeit?! Unterirdisch kam man dort auch zum Ziel. Ein enger Laufgang führte schräg abwärts ins Finstere, unten zeigte er sich halbverschüttet; ein paar Meter waren kriechend zu überwinden. Man rutschie auf allen Vieren weiter, kam durch, stand wieder aufrecht. Ein neuer Gang folgte, eine andere Richtung, langsam kam Licht; dann ein breiter Torbogen, Sonne, hobes Gras und weidende Kühe, Wenige Minuten später sall man im innersten Hof des Donjon. Silberberg, das Städtchen tief zu Füßen der Festung, war meist das Tagesziel der Wan-derer Vin zeitwelles Unsern der

derer. Ein reizvoller Umweg durch den prächtig bewaldeten Mannagrund brachte sie hinab. Eine langgestreckte, stelle Schlucht-straffe, zu beiden Seiten die alten Häuser, ein Glebel den anderen immer überragend, das war der Aufbou der ehemaligen freien Berg-

In der Frühe des anderen Tages stieg man dann wieder zum Donjon hinauf, um beim Feldtor die Fortsetzung des Kammweges zu

erreichen. Eine Strecke des Weges begleiteten uns die gewaltigen Wälle der Strohhaube, eines der rwölf Festungswerke, die einst in milhevoller Arbeit und mit viel Schweiß und harten Talern von 1763-1775 geschaften wurden. Das "schlesische Gibraltar" diente seinem Zweck aber nicht einmal hundert Jahre. Schon seit 1860 zerbröckelten die Talermillionen langsam und unaufhörlich. Die Natur half selbst mit, Wald wuchs auf dem schweißgetränkten Boden und überzog mit versöhnender Geste das kriegerische Bollwerk

Nach einer halben Stunde Waldwanderung vom Feidtor trat man auf den malerischen Wiesenplan an der Hahnkoppe. Eine bescheldene Gastbaude und einige Bergbauernhäuschen waren die einzigen Siedlungen auf dieser von frischer Luft umwehten Hochfläche. Der Kammweg, der nun bis zum Volpersdorfer Planel nördlich unterhalb des Gebirgsrückens lief, bot an vielen Stellen herrliche Aussicht im schlesische Tiefland und zum Zobten, Dann ging es weiter über die turmgekrönte Ascher-

koppe und den idyllischen Wiesenfleck des Bielauer Plänels, den Sonnenstein. In Ober-Hausdorf war gewöhnlich die erste Wanderrunde vollendet. Ein Rastiag folgte. dann ging es wieder binaus. Als Ziel der Wan-derung lockte dann wohl Neurode, die alte Kreisstadt. Ein Autobus führte bis an den Fuß der Hentschelkoppe und man stieg auf stillem Waldpfad hoch über Kunzendorfs Häuserzeile hinauf. So genoff man vom Gipfel der Koppe das große Panorama des ganzen Eulengebirges und konnte im würzigen Fichtenduft nach Neurode absteigen. An den Kunzendorfer Lauben, malerischen Schwibbogenhäusern am Walditzufer, erreichte man die Talsohle. Ein Gang durch die alten Gassen brachte harmon Ausgleich zwischen dem Waldfrie und dem geschäftigen Markttreiben, das einen umfing, wenn man dem Ring zustrebte.

Einkehr wurde beim "Bergonkel" auf der Roten Höhe gehalten. Nach einer kurzen Bast zog man dann dem Königswalder Spitzberg zu. Steller Abrileg brachte den Wanderer Spitzbaude, wo man einen landesüblichen

Schnaps, die "Aabsche" (Eberesche) brannte, der dem Wanderer angeblich Kraft und Schwung verlieh. Mit dem Schwung mußte es seine Richtigkeit haben, denn man kam immer überraschend schnell ins Tal nach Nieder-Königswalde. Damit war es aber nicht getan. Der 500 Meter hohe Anstieg zur Hohen Eule mußte noch bezwungen werden. Glücklicher-weise gab es zuerst eine halbe Stunde Wald und ein Bächlein zur Seite, in dem man sich immer einmal erfrischen konnte. An den freien Hängen der Neumannskoppe aber, wo der Weg zwischen den verstreuten Häuschen des Zimrdörfels hinführte, schmorte man gründlich In der Sonne. Der Weg von der Grenzhaude, die auf dem Paß zwischen Glatzisch- und Schlesisch-Falkenberg stand, zur Hoben Eule, bot in seinem unteren, scharf ansteigenden Teil eine Prezende Aussicht in die Grafschaft und derüber bienen der Brenzhaute Ländehen

und darüber hinnus ins Braunauer Ländchen. Die Eulenbaude forderte kurzen Aufenthalt und entließ uns zur letzten Wegstrecke. Nach awanzig Minuten stand man 1014 Meter über dem Meere auf der Plattform des steinernen Bismarccturmes, der die von sturmzerzausten Fichten bedeckte Hobe Eule erst zum Aussichtsberg gemacht hat; allerdings zu einem erstklassigen Aussichtsberg Die gewaltige Rundschau hier beschreiben zu wollen, würe milhseliges Beginnen, denn man überblickte die ganzen Sudeten vom Isergebirge bis zum Altvater. Im Norden zeigte sich das schlesische Tiefland bei klarem Wetter bis Liegnitz und

Aber einmal mußte auch von den schönsten Plätzen geschieden sein. Der Heimweg erfolgte wieder auf dem Kammweg bis zum Drei-Herren-Stein, der zwischen Hoher und Kleiner Eule am nördlichen Rand der Grafschaft Glatz Sieben-Kurfürstenbaude und nach Katschbach

Ein paar echöne Tage, angefüllt mit Sonnenschein und frohem Wandern, lagen hinter den Menschen, die nun wieder nach Hause führen und die lange von den Erlebnissen in der zauberhaften Gebirgswelt zehrten.

Der Dom zu Königsberg in Ostpreußen Ueber all' dieser Schönheit steht das herbe Wort: "Gewesen!"

Herb und nordisch drängten Glebel und Türme des Königsberger Domes in den hellen, östlichen Himmel. Lag der Sonnen-gianz über seiner wundervollen Schwere, die durch die breiten Fensterflächen nicht ganz aufgehoben wurde, dann stand er wie eine schicksalsumwitterte Feste über dem durch die breiten Pregelarme aufgeteilten Häuser-meere der allen Königs- und Krönungsstadt.

Im Gegensatz zur Geschlossenheit des Aeußern des Domes, zeigte das Innere die Spuren der Jahrhunderte, die an ihm gebaut hatten. Im Jahre 1332 wurde der mächtige Bau begonnen und erst 1330 vollendet. Eigenartig der alte Bilderfries im Chor, der erst in neuerer Zeit, von der Tünche der Jahrhunderte befreit, seine schwer deutbaren Darstellungen aus dem Alten und dem Neuen Testament in alter Farbenfreudigkeit

ins Barock hinüberspielende Schnitzwerk des Hochmeisterstuhles und die strengere Gotik des Bischofsstuhler des Bischofs Creuder! Bewundernd hing der Blick an dem pfeileretragenen Sterngewölbe des Hauptschiffes. Heiligengestalten mit kindlich-treuherzigen Gesichtern, Zeugnisse bodenständiger Handwerkskunst, Apostelfiguren, die im Mitteltell des Hochaltars unter maßwerkgeziertem Baldachin den Heiland umgaben, sahen uns an, Prunkvolle Barbek-Epitaphien zeugten von der Glanzzeit des Deutschen Ordens unter dem Herzog Albrecht von Preußen.

Ueber all diesem Schönen und Erhabenen steht heute das berbe Wort: Gewesen! Der Dom liegt in Trümmern, das Innere ist ausgebrannt; nur die Hauptfront hat in ihrer Schwere dem Bombenhagel und dem Feuer-sturm getrotzt, aber leer sind die Fensterhöhlen und der Hauptturm ist seiner krönenden Spitze beraubt

Immanuel Kants Grabmal am Dom blieb erhalten, aber man vermutete bei

Ueberresten des großen Philosophen Schätze

und störte ihn in seiner Grabesruhe In den Julitagen des Jahres 1946 verlor die schwergeprüfte Stadt auch ihren Namen, sie heißt nun Kaliningrad. Damit fand auch die Kolonisierung des Ostens und ein stolzes Kapitel preußisch-deutscher Geschichte einen, so hoffen wir, - vorläufigen - Abschluß.



Kleine Schönheitsfehler, die uns ürgern

Oft weisen sie auf eine unregelmäßige Verdauung hin

Kleinen Schönheitsfehlern, die geradezu über Nacht auftauchen und einen am nächsten Morgen durch ihr plötzliches Vorhandensein ärgern, kann man nicht schnell genug mit zweckmäßigen Gegenmittein zu Leibe rücken. Denn leider besitzen sie selten die Eigenschaft, ebenso rasch, wie sie kamen, wieder zu ver-achwinden. Pustein, Mitesser, Gesichtsröte, Hautgrieß und Sommersprossen bedürfen einer nachhaltigen, oft recht langwierigen Behand-lung. Nur Geduld und Energie bürgen für dauernden Erfolg.

Mitesser künden gewöhnlich eine Unregelmäßigkeit in der Verdauung an, die also zu-nächst von anderer Seite her so schnell wie möglich zu beheben ist. Als kleine, mit Staub vermischte Talgdrüsenausscheidungen zeigen sie sich auf der Haut, vor allem um die Mundpartie und in der Nähe der Nase. Man beklimpft sie durch heiße Kompressen, Kamillen-dampfbäder und Abreibungen mit Zitronen-saft. Sobald sich durch Hitzeeinwirkung die Poren zu öffnen beginnen, lassen sie sich mit Hilfe eines kleinen Wattebausches leicht ent-fernen Niemals sollten sie mit der Nadel aufgestochen oder ausgedrückt werden, da eich sonst allzu leicht Infektionen und Entzündun-

Auch Pustein und sonstige Hautunreinlichkeiten sind oft Folgeerscheinungen mangelhaften Stoffwechsels und durch eine vitamin-reiche, natürliche Ernährung am leichtesten

Hautgrieß verschwindet durch häufiges Einfetten, Bimssteinabreibungen oder Massieren mit Seesandmandelkleie, wobei die betreffen-den Stellen zuvor leicht angefeuchtet oder eingekremt werden müssen.

Gegen zu starke Gesichtsröte helfen Waschungen mit frischem Gurkensaft, kalter Milch oder Weißwein. Auch öfteres Betupfen mit Kampferwasser hat sich als erfolgreich

Haarwuchs an unerwünschten Stellen sollte man niemals rasieren, da sonst die Haare stärker und borstiger nachwachsen. Man bleicht ihn durch einmal tägliches Auftragen einer Lösung von zehn Teilen Wasser und je einem Teil Wasserstoffsuperoxyd und Salmiak Die Lösung wird mit einem Wattebausch auf-getupft und die Steile dann für etliche Sekun-den dem Tageslicht ausgesetzt. Damit keine Hautreizung auftritt, fettet man nach der Prozedur leicht mit einer kühlenden Creme nach. Lästige Haare an Armen und Beinen entfernt man, genau wie den Hautgrieß, durch öfferes Beerbeiten mit einem angefeuchteten Toilettenblmastein.

Sommersprossen lassen sich zwar fast nie-mals ganz beseitigen, jedoch erheblich blei-chen, wenn man sie häufig mit Wasserstoffsuperoxyd oder Boraxlösung behandelt und täglich zweimal mit einem Aufguß von Büsen-kraut und Kamillenblumen pinselt. Auch eine Mischung aus 25 Gramm Zitrosensaft, einem Teelöffel Zucker, einem halben Teelöffel Borax sowie einem Eßlöffel gekochten Was-sers, die vor dem Gebrauch 24 Stunden stehen soil, haben sich gut bewährt.

Nasen, die zu unschöner Rötung neigen, tupft man am Abend vor dem Schlafengeben mehrmals mit heißem Wasser oder ein paar Tropfen Zitronensaft ab und trägt über Nacht eine bleichende Zinkpaste auf. Abreibungen mit Benzintinktur oder Benzin helfen zwar für den Augenblick, haben jedoch keine Dauer-

In Feld und Wiesen lauert das Gift

An diesen schönen Sommertagen machen wir oft Ausflüge durch Wilder und blumige Wiesen. Ein Strauß von Wildblumen, den wir gepflückt haben, soll unser Heim schmücken und uns noch ein paar Tage eine liebe Er-

Haben wir aber auch bedacht, daß von manch einer harmlos ausschenden Blume Krankheit oder Verderben ausgehen kann? Es soll mit diesen Zeilen keine übermäßige Aengstlichkeit wachgerufen werden, vielmehr soll nur zu einer berechtigten Vorsicht geraten werden. Dort, wo Kinder das Pflücken der Blumen besorgen oder den Strauß tragen, stecken sie sich sus Unschtsamkeit oder Langeweile vielleicht einen Blütenstiel in den Mund und knabbern daran berum. Das kann unangenehme Folgen

nach sich ziehen.

Wer ahnt zum Beispiel, daß einige Arten unserer schönen Kronenwicke einen gesundheitsschädigenden Stoff enthalten, oder, daß Stengel und Blätter der Anemonen giftig sind? Allgemein bekannt und gefürchtet ist die Giftigkeit des Schierlings und lähnlich aussehender Pflangen: des Fingerhutes, des Eisen- oder Pflangen: des Fingerhutes, des Eisen-Pflanzen: des Fingerhutes, des Eisen- oder Sturmhutes, der Wolfsmilch, der Nachtschat-tenarten, des Stechapfels, der Tollkirsche und des Bilsenkrautes. Alle diese Pflanzen zeichnen sich zum Teil durch schöne Blüten, Früchte oder Blätter aus und werden daher gern für

Sträuße verwendet Es sel aber auch noch auf die Gesundheitsschädlichkeit anderer Pflanzen hingewiesen, die oft nicht als giftig bekannt sind. De ist die in Wildern helmische schöne rote vierblättrige Einbeere (Paris quadrifolia) und die berriiche Herbstzeitlose; selbst der Hanf muß hier genannt werden. Viele Hahnenfußarten, die gemeine Waldrebe, das durch gelbroten Saft ausgezeichnete Schillkraut und die Eibe (Taxus) sind recht giftig. Maigiöcischen sind verdächtig Die Früchte des Goldregens sind ebenfalls schädlich. In geringen Mengen ge-nossen, verliert sich natürlich die Giftwirkung, ja, viele der genannten Pflanzen werden sogar

zu nützlichen Arzneien verarbeitet. An Getreideähren bemerkt man mitunter

von einem schwarzen Ueberzug befallene Achren bzw. Körner. Dies sogenannte "Mutter-korn" ist ebenfalls sehr giftig.

Es verbleibt noch ein Hinweis auf die wichtigsten Giftpilzarten. Am gefährlichsten ist der weiße Knollenblätterschwamm, der Gift-reizker, der Fliegenpliz, der Kartoffelbovist, der Speiteufel (giftiger Täubling) und der Satanspilz. Es gibt neben den genannten Pilzund anderen Pflanzenarten noch eine ganze Reihe weiterer Giftpflanzen, die jedoch sel-tener vorkommen oder die weniger auffällig siod und daher selten beschiet werden.

Ein Pflücken selbst der Giftblumen ist unbedenklich, wenn man darauf achtet, daß von dem Pflanzensaft nichts in Wunden und in den Mund gerät. Vor allem ist bei Kindern Vor-

Rote Rüben übergießt man nach dem Kochen mit kaltem Wasser und gießt dieses dann sofort wieder ab. Die Rüben lassen sich danach leich-

Streifen und Punkte

Streifen und Punkte wirken nie langweilig, man sieht sich an ihnen nie satt. Sie gefallen uns immer wieder besonders gut. Schon von ieher soerden Steelfen und Funkte von iedem Alter gleich geliebt und begehrt — und auch Sie, verehrte Leserin, besoßen nicher, so lange besser mit Jängsgestreift" be-reten eine, da dieses Muster einen "strechenden" Eindruck

Sie denken können, stets ein Kleid mit Pünktchen oder Streifen und werden zu einem neuen gern wieder "Ja" sagen.

De gibt es nun unendlich viele Farbkompositionen, die ganz nach Geschmack und Typ dezent oder betonend gewöhlt werden können. Schmale, schlanke Figuren werden breite Streifen und große Punkte bevorzugen, während die kleinen Pünktchen und schmalen Streifen vorteilhaft für die stärkeren Damen sind.

Große Frauen sollten alle Streifen vornehmlich quer ver-arbeitet tragen, solltend die kleinen und stärkeren Figuren

Houte seion Dinen zu unserem Thema einige praktische Anve-gungen gegeben. Die Kleider sind in ihrer Art so schlicht und einfack, dabet dock modisch und elegant, sodali Sie sie gewiß selbst nähen können. Es uttd Ihnen um so mehr Freude ma-dren, in dem "Selbstgeschneiderten" spazieren zu gehen, selbst wenz die Sonne heiß vom Elm-mel niederbemnt. Also frisch an die Arbeit! Sie werden sehen, bald schon ist alle Mühe ver-

gessen, und die Freude an dem "Gestreiften" oder "Gepunkteten" dominiert. Betrachten wir uns zunächst ein sehr teizvolles Kleid für Stand und Garten (Skizze oben!). Es ist aus Uni-Material in Verbindung mit Punktstoff gedacht und hat vorm auf seinem Glochenrock eine große aufgesetzte Tasche, die uns besonders im Garten gute Dienste leistet. Eine 4 cm breite Blande betont das schulterfreie Oberteil, wobet gleich breite Paspeln am oberen Rockteil und an den Taschen abstehen. Ein kleiner Bolero oder eine Stole bilden dazu eine gute Ergänzung, vodaß Sie auch am Abend einem Spaziergung durch den Park oder den Gerten machen können. Statt der großen Taschen können auch zwei kleinere zu beiden Seiten

Ein Sonnenschismehen, mit dem gleichen Meterial bezogen, gibt Ihrer Eescheinung einen be-sonderen Reis und läßt Sie ungestraft durch brütende Sonnenglut wandeln. Die zweifache Stoffwensendung, beronders die aufgesetzte große Tasche, verleihen dem keineswegs alltäg-

Storpersonning, deconores the integescare grope transit.

Iichen Kleid eine eigenwillige Note.

Ein anderes zartes Gebilde, das Ihnen unten links gezeigt wird, ist ebenfalls schulterfeel, zuseiteilig und wickt sehr sugendlick. Sie können es je noch Wunsch mit oder ohne Träger arbeiten. Ein kurzer, kleiner Bolevo, der met am Kragen durch ein Hähchen zu schließen ist, bildet eine sellkommene Legdrzung dazu. Der Arm kann auch dreisierteilang gearbeitet bildet eine sellkommene Legdrzung dazu. Der Arm kann auch dreisierteilang gearbeitet

werden. Det leicht glockige Rock weist eine tiefeingelegte Kellerfalte auf. Am Strand, im Gerten oder auf der Promenade können Sie tasch und beguem das Jäckehen ablegen und eich den Rücken bedunen lassen. Als Moterial sind hier alle sommerlichen Warchstoffe gleich gut gerignet.
Schließlich sei Ihnen ein Kleid vorge-

schlagen, das aus Steelfen- und Punkt-materiel gearbeitet (Skizze cechts unten!) gleich nett aussieht. Ein weißer Pikele-Ein-satz, ebensolche Aermelaufschläge und Taschenpotten lassen Sie immer feisch und annutis erscheinen. Jenes Kleid werden Sie bestimmt immer gern anziehen, denn in seiner schlichten Act paßt es für wiele Ge-legenheiten während des Sommers. Zu Kleidern aus leichten, duftigen Stoffen

Zu Kleidern dus leichten, dustigen oversen gehlern natürlich die entspreichend watmen gehlern natürlich die entspreichend watmen Tage. Sie werden sich ober auch denn wochliühlen, weil Sie wissen, daß Sie gut angezogen sind. Pünktchen, Punkte und Streifen verhalfen Ihnen dezu, auch in den drückend heißen Tagen. Ihr chatmantes und gefälliges Ihre Erika.

Köstliches Kompott für heiße Tage

Alle Früchte müssen tadellos sein

Es gibt Menschen, die kein robes Obst vertragen, und darum ein schmackhaft gekochtes Kompott vorziehen. Auch gibt man Kompott gerne zu den verschiedenen Mehlspeisen so-wie als Nachtisch. Man kann so ziemlich alle Sorten von Obst dazu nehmen und - was für die sparsame Hausfrau wichtig ist das nicht so ansehnliche, das sich nicht zum Einkochen eignet und zum Robessen nicht verlockend genug ist.

Unbedingt muß darauf geachtet werden, daß die für Kompott verwendeten Prüchte tadellos sauber sind. Wird das Obst mit der Schale gekocht, so wasche man es vorsichts-halber zuerst einmal gründlich in lauem Wasser, damit der auf der Fettschicht der Schalen festklebende Staub restles entfernt

wird; dann in kaltem Wasser nachspülen, Wird das Obst geschält, so verrichte man diese Arbeit möglichst erst kurz vor dem Kochen. Sonst muß man die geschälten Früchte gleich ins Wasser legen, dem man ein wenig Zitronensaft zufügt, oder man bestreut sie mit reichlich Zucker, damit sie durch das Liegen nicht braun werden. Beim Kochen von Kompott spart man Zucker, wenn man diesen erst zuletzt dazu tut. Sehr sauren Früchten gebe man etwas Zitronensaft bei, da dieser eim Kochen die Fruchtslure bindet und dem Kompott einen milderen Geschmack verleiht. Im allgemeinen wird man saftige, vor allen Dingen frische Boerenfrüchte mit möglichst wenig Wasser aufsetzen, sie also im eigenen Saft dünsten lassen, und zwar auf mäßigem Feuer. Starkes und langes Kochen ist zu ver-

Wer an Zucker nicht zu sparen braucht oder besonderen Gelegenheiten das Kompott recht fein haben möchte, kocht zunlichst einen Zuckerstrup, in dem die Früchte - in erster Linie empfindliche Beeren - kurz ziehen Sie nehmen auf diese Weise den Zucker gleichmäßig auf und bleiben ganz. Man muß sie bald mit dem Schaumlöffel herausnehmen, den Saft dann noch dick einkochen und zuletzt darüber giellen. Solches Kompott schmeckt an beißen Tagen delikat, wenn man es vor dem Anrichten auf Eis stellen kann.

Will man Birnen weiß haben, darf man den Zucker erst zuletzt darungeben: kochen sie mit Zucker, so bekommen sie eine rötliche Farbe. Es sei noch darauf aufmerksam gemacht, daß Kompott nicht in eisernen Töpfen gekocht werden darf. Zuviel Zucker und Gewürz mindern das Aroma!

Gemischtes Beerenkompott

Dazu nimmt man ganz reife Stachelbeeren, die man runächst für sich mit wenig Wasser, etwas Zitronensaft und Zucker halbweich dünstet. Nun kommen Johannisbeeren und Himbeeren dazu, auch Erdbeeren, wenn man sie hat, die aber nur ein paar Mal aufwallen dürfen, damit sie ganz bleiben. Man kann statt der Stachelbeeren auch Kirschen neh-men, die zuerst gedünstet werden, ehe die anderen Früchte dazukommen. Man nehme sie beraus, ehe sie zerfallen, koche den Saft dicklich ein und kann, wenn man will, mit ein wenig Kartoffelmehl oder sonst einem Verdickungsmittel sämig machen.

Aprikosenkompott

Man legt die Früchte in ein Sieb und hält lieses in kochendes Wasser. Nachdem die Aprikosen mehrere Male überwellt wurden. kann man die Haut leicht abziehen. Nun werden die Früchte halbiert und kommen dann in die Zuckerlösung. Ge nach Geschmack gibt man mehr oder weniger Zucker in Wasser, dazu noch einige der abgezogenen inneren Terne, die dem Kompott ein angenehmes

Aroma verleihen). Wenn der Zucker sich vollständig im Watser aufgelöst und das Ganze richtig gekocht hat, werden die Apri-kosen hineingegeben, doch dürfen sie nur kurz ziehen, ja nicht kochen, da ale sonst

Pfirsichkompott wird auf die gleiche Weise gekocht. Beim Herausnehmen der Früchte entfernt man die Kerne.

Kirschenkompott

Die von den Stielen befreiten Kirschen werden gewaschen und entkernt. Einen Teil der Kerne schlägt man auf und gibt sie mit einem Stückchen ganzen Zimt oder etwas Zi-tronenschale in einen reinen Mulibeutel. Nachdem man die Kirschen mit dem nötigen Zucker, den man aber auch zuletzt dazu tun kann, gedünstet hat, legt man den Gewürz-beutet dazu und läßt sie vollenda welch werden. Man kann das Kompott sämig machen. doch muß es nach Hinzufügen des Ver-dickungsmittels noch einmal aufkochen; dann den Gewürzbeutel entfernen und das Kompott kaltstellen. Will man die Kirschen nicht entsteinen, dann dünstet man sie in einer Zuckerlösung.

Kompott aus Pflaumen wird ebenso berei-tet, doch kann man ein wenig Wasser dazu-geben, und außer Zimt auch ein paar ganze

Johannisbeeren mit Aepfein

Ein Achtel Liter Wasser wird mit 125 Gramm Zucker klar gekocht. Da blnein gibt man geschälte, vom Kernhaus befreite, in Achtei geteilte Aeptel und kocht sie so, daß sie nicht zerfallen. Mit dem Schaumlöffel nimmt man die fertigen Apfelstückehen beraus und logt sie in eine Glasschale. In dem Apfelsaft läßt man ein halbes Kilo Johannisbeeren einige Male aufkochen und füllt Beeren und Saft über die Aepfel. Ist der Saft ru reichlich, so läßt man ihn noch einkochen oder dickt ihn mit etwas Kartoffel-

Birpenkompott mit Pflaumen

Die Birnen werden geschält, in Viertel geschnitten und mit wenig Wasser und etwas Zitrenensaft halbweich gedünstet. Dann wer-den die entsteinten Pflaumen dazugegeben und alles vollends weich werden lassen. Zu-letzt wird der nötige Zucker dazu getan und das Konnect koltensaft. das Kompott kaltgestellt.

Orangenkompott

2-3 Orangen werden von der Schale und der weißen Haut befreit, in fingerdicke Scheiben geschnitten, entkernt und in eine Schliesel gelegt. Eine Tasse Wasser, 5 Einoffel voll Zucker, etwas Schale und der ausgelaufene Saft der Orungen werden gut durchge-kocht. Nach dem Erkalten wird der Saft über die Orangenscheiben gegossen.

trische Lutt in den Kleiderschrank!

Der muffige Geruch muß verschwinden

Manche Hausfrauen klagen über muffigen oder unangenehmen Geruch des Kleiderschran-kes. In fast allen Fällen rührt solcher Geruch, der sich den Garderobenstücken bald mitteilt, daher, daß man Kleider, Miintel usw. in den Schrank hängt, ehe sie gründlich gelüftet werden Jedes Kleid, jeder Mantel und jedes der Herrengarderobe wird nach dem Ausziehen gleich auf die entsprechenden Bügel gehängt und gründlich ausgelüftet, mög-lichst in der Nühe des offenen Fenstera, noch besser auf dem Balkon. Hat man sich irgendwo aufgekalten, wo die Luft besonders schlecht und mit Zigarren- und Tabaksqualm angefüllt war, muß man die Garderobe län-gere Zelt der frischen Luft aussetzen, bis der Geruch ganz verschwindet. Ehe man die Sachen in die Schränke hängt, bürste oder achüttele man sie stets aus, damit sie zum Wiederanziehen sauber sind.

Gründliche Reinigung der Schränke einmal im Jahr ist unbedingt erforderlich! Man nehme alle Sachen heraus und reinige die Schränke innen feucht, wobei aller Staub und Schmutz, der zwischen den Leisten und in den Ecken liegt, restlos entfernt werden muß. Wenn man diese leichte Arbeit öfter vornimmt, werden auch die Motten sich nicht so zahlreich einfinden, da sie bekanntlich Ruhe

und Dunkelbeit über alles lieben. Ehe man die inzwischen auf dem Balkon oder im Freien gut gelüfteten und ausge-schüttelten oder leicht ausgeklopften Sachen wieder in den Schränk hängt, muß er aber völlig trocken sein. Man gewöhne es sich auch an, an trockenen, warmen Tagen hie und da die Schranktüren kurz offen zu lassen. Auch Durchzug ist dort empfehlenswert, wo man über muffigen Geruch in den Schränken

Es ist sehr praktisch, über die besseren und apfindlicheren Sachen eine leichte Hülle zu en, die man billig aus alten, reinen Stof-

fen anfertigen kann. Ein über die ganze Breite des Schrankes reichender Vorhang aus leichtem, waschbarem Stoff, der mit kleinen Ringen versehen über eine hochangelegte, dünne Eisenstange läuft, schützt die Kleider eindringendem Staub. Selten schließen die Schränke gunz gegen Staub ab, das kann man an der Messingstange feststellen. Manche Hausfrau legt deshalb nuch oben über die Stange ein Schutztuch, das öfter ausgeschüttelt wird. Es muß so breit sein, daß es die Kleider in Bügelbreite bedeckt. Wenn die Schranktüren schlecht schließen,

ist oft unebener Fullboden die Ursache. Meist läßt sich der Mangel durch eine dünne Unterlage der Schrankfüße beheben, sonst muß die Tür an der Klemmstelle vorsichtig ein wenig abgehobelt werden.

Beim Putzen der Spiegel an den Kleider-schränken achte man darauf, daß kein Wasser unten bzw. an den Seiten in das Holz läuft. Man nehme nur feuchte Tücher und Fenster-

leder und trockene sofort gut nach. Wenn ein alter Kleiderschrank in einer Kammer zum Aufnehmen der Wintergarderobe während der Sommermonste dient, sollte ihn vorher stets innen mit Terpentin sbreiben und das mindestens noch einmal im Sommer wiederholen. Oder man muß den Schrank innen, besonders die Ritzen, mit Zeitungen fest bekleben und dann an erprobten Mottenmitteln nicht sparen.

Da sich die Motten schon im Frühjahr be-merkbar machen, ist es ratsam, jeden Klei-derschrank, in dem Sachen aus Wolle und Pelze aufbewahrt werden, öfter zu kontroltieren. Vor allen Dingen nehme man die Kleider, Mäntel usw. manchmal beraus und schüttele sie aus oder hänge sie, wenn ihre Farben es gestatten, in die Sonne, jedenfalls an die Luft; dann leicht ausklopfen. Auf dier-Weise bleibt man vor unangenehmen Ueber-

Aus der Stadt Ettlingen

Rentenzahlung künftig im "Deutschen Haus" Das Postamt gibt bekannt: Die Renten werden künftig nicht mehr im Gasthaus zum "Hirsch", sondern im "Deutschen Haus", Pforzheimer Str. 43, ausgezahlt.

Zur Wallfahrt

führt die Albtalperle am Freitag, 15. Aug. (Mariä Himmelfahrt), nach Moosbronn. Abfahrt um 7 Uhr an der Herz-Jesu-Kirche, Anmeldungen bei K. Fr. Wäldin und bei Zigarren-

Farrenstall zunächst im Kapellenweg

Der bisher in einem Gebäude der Firma Bardusch untergebrachte Farrenstall wird demnlichst beim Anwesen Geisert im Kapellenweg eine vorübergehende Unterkunft fin-Die Fertigstellung dieses Provisoriums wird voraussichtlich noch in diesem Monat erfolgen Außerdem steht jetzt endgültig fest, daß der auf Vorschlag der Stadtverwaltung vom Gemeinderat gebilligte Plan, den Farpenstall ab 1953 in das Gelände des Augustinusheims zu verlegen, durchgeführt wird. Dort sind nämlich die Unterhaltskosten etwa um die Hälfte niedriger als bisher. Gegenüber 17 bis 19000 jährlichen Kosten beträgt der Eingung an Deckgebühren nur etwa 500 DM. Andere Projekte mußten aufgegeben werden, da sie wesentlich ungünstiger wären als das Augustinusheim.

Sonderzug nach Konstanz

Die große Nachfrage nach verbilligten Sonderrügen zum Bodensee veranlaßt uns, nunmehr auch werktags eine Ferienfahrt nach Konstanz und zurück durchzuführen. Der nächste Sonderzug von Karlsruhe Hbf nach Konstanz verkehrt am Millwoch, 20. Aug., in folgendem Fahrplan:

Hinfahrt Bahnhof 5.22 Uhr ab Karlsruhe Hbf an 1.38 Uhr 5.23 Uhr ab Ettilingen-West an 1.31 Uhr 11.05 Uhr an Konstanz ab 20.14 Uhr Fahrpreis; ab Karlsruhe Hbf 15 DM, ab Ettlingen-West 14,90 DML

Die Sonderzugsteilnehmer haben in Konstanz Gelegenheit zur Besichtigung der Sehenswurdigkeiten nach eigenem Belieben sowie zu Ausflügen im herrlichen Bodenseegebiet und in der Schweiz. Ferner ist allen Interessenten Gelegenheit geboten, an nachstehender Bodensee-Sonderschiffahrt mit Besichtigung der Insel Mainau teilzunehmen:

13.45 Uhr ab Konstanz 14.45 Uhr an Mainau ab 17.15 Uhr Der Schiffahrtspreis einschließlich Eintritt in den Park der Insel Mainau beträgt 1,60 DM. Siehe Anzeige am Samstag Anmeldungen nimmt auch die EZ entgegen.

Evangelisches Kirchentagskreuz für Katholikentag

Das 24 m hohe Stahlkreuz, das im vorigen Jahr im Olympiastadion der Hauptversamm-lung des Deutschen Evangelischen Kirchentages in Berlin das Gepräge gab, wird in diesem Jahr an gleicher Stelle für die Versamm-lung des Katholikentages stehen. Im Stuttgarter Rosensteinpark, der zur Hauptver-sammlung des Deutschen Evangelischen Kirchentages 200 000 Menschen aufnehmen soll. wird ein libnliches Kreuz errichtet werden. Der Präsident des Deutschen Evangelischen Kirchentages erfüllte die Bitte der Leitung des Katholikentages um so lieber, als auch ther Seite die Vorbereitungen zum Stuttgarter Kirchentag unterstützt werden. Viele Katholiken stellen in Stuttgart den evangelischen Kirchentagsteilnehmern Freiquartiere zur Verfügung.

Capitol

"Tänger vom Broadway"

heißt ein farbiger Musikfilm mit schwungvollen Tänzen und zündenden Schlagern, der bis Donnerstag in den Capitol-Lichtspielen läuft. Im Mittelpunkt der Handlung stehen die berilhmtesten Timzer Amerikas: Fred Astaire und Ginger Rovers.

Uli

"Mouterei auf der Bounty"

war schon vor Jahren ein großer Kassenerfolg. Man hat in diesem Film, in dem Charles Langhton, Clark Gable und Franchot Tone die Hauptrollen spielen, eigentlich nichts ver-gessen, was große Teile des Publikums sehen wollen: Abenteuer und Romantik, draufgängerische Männlichkeit und exotische weibliche Schönheit, den Zauber fremder Südseelandschaft und den Hauch der großen Weltmeere-Die Union-Lichtspiele zeigen "Meuterei auf der Bounty" bis Donnerstag

Zur Heidelberger Schloßbeleuchtung fährt die Albtalperle am Samstag, 16. Aug.,

18.30 Uhr ab Schillerschule. Pür die Schweizerfahrt vom 26. bis 28. Aug. stehen noch einige Plätze zur Verfügung.

Durchgehende Zugverbindung

Der Landesverkehrsverband weist darauf nia, das das Elizugspaar E 256/259, das erste furchgehende Zugpaar vom Rheinland über sen Ostschwarzwald an den Bodensee, immer soch nicht genügend bekannt ist. Zur Zeit and in den beiden Zügen meistens noch Sitzplätze frei. Der Zug an den Bodensee rerläßt Hagen um 6.30 Uhr und trifft um 19.19 Uhr in Konstanz ein. Der Gegenzug fahrt in Konstanz ein. fährt in Konstanz um 9.23 Uhr ab und trifft um 22.27 Uhr in Hagen ein.

Mandolinenabt, der Kolpingsfamilie. Don-nerstag, 14. Aug., 20 Uhr Spielerversammlung im Nebenzimmer des Gasthauses z "Hirsch" Die Unterrichtsstunde des zweiten Kurses fällt

Neue Einkommensgrenzen in der Sozialversicherung

Eine Zusammenstellung der am 1. September in Kraft tretenden Bestimmungen

Die Versicherungspflichtgrenze in der Rentenversicherung der Angestellten und die Grenze für die Bemessung der Beiträge und Leistungen in diesem Versicherungszweig wird von 7200 DM auf 9000 DM im Jahr erhöht. Dementsprechend wird in der Rentenversicherung der Arbeiter die Grenze für die Bemessung der Beiträge und Leistungen ebenfalls auf 9000 DM festgesetzt.

InderKnappschaftsversicherung sieht das Gesetz eine Erhöhung der Grenzen für die Versicherungspflicht sowie für die Bemessung der Beiträge und Leistungen von 8400 auf 12 000 DM im Jahr vor.

Mit Rücksicht auf die Erhöhung der Versicherungspflichtgrenze in der Sozialversicherung werden auch die entsprechenden gesetz-lichen Bestimmungen der Arbeitslosen-

versicherung gelindert. Die freiwillige Weiterversicherung in der Angestelltenversicherung kannintolge der Erhöhung der Versicherungspflicht-grenze ab 1. September 1952 nicht mehr mit der bisherigen Beitragsleistung von 35 DM erfolgen; anstelle dieses Satzes sind kunftig 70 DM aufzuwenden. Für die kurze Zeitspanne bis 1. September 1952 hietet sich den freiwillig in der Angestelltenversicherung Versicherten die Möglichkelt, für das laufende Kalenderjahr die erforderlichen sechs Bei-träge und, sofern noch im Rahmen der gesetzlich zulässigen Frist für weiter zurückliegende Zelten die erforderliche Beitragsleistung aussteht, zum Satze von 55 DM den freiwilligen Beitrag zu entrichten. Hierauf sei besonders hingewiesen, weil nach Inkraft-treten des Gesetzes die Rückstände nicht mehr mit den derzeitigen Beitragssätzen aufgeholt

werden können. Wer jetzt infolge Heraufsetzung der Versicherungspflichtgrenze erstmalig in der An-gestelltenversicherung versicherungspflichtig wird, kann sich auf Antrag von der Versiche-rungspflicht befreien lassen. Der Befreiungsantrag muß binnen sechs Monaten nach dem inkrafttreten des Gesetzes, also bis 28. Fe-bruar 1953, gestellt werden. Eine Befreiungs-möglichkeit auf Antrag innerhalb des glei-chen Zeitraumes ist auch für solche Angestellten vorgesehen, die früher infolge Erhöhung ihres Jahresarbeitsverdienstes aus der Versicherungspflicht ausgeschieden sind, jetzt aber wieder versicherungspflichtig werden, wenn der Angestellte nach Inkrafttreten des Gesetses zwar für jeden Monat einen Beitrag entrichten, jedoch die Wartezeit von 180 Beitragsmonaten bis zur Vollendung des 65. Lebensjahres nicht mehr erfüllen würde, oder wenn der Angestellte nach dem Ausscheider aus der Versicherungspflicht mit einem öffentlichen oder privaten Versicherungs-unternehmen für sich und seine Hinterbliebenen einen Versicherungsvertrag für den Fall des Todes und des Erlebens des 65, oder eines niedrigeren Lebensjahres abgeschlossen hat. Voraussetzung ist hierbei abers daß für die Lebensversicherung mindestens soviel aufge-wendes wird, wie der für den Angestellten eur Angestelltenversicherung zu zahlende Beitrag (Arbeitgeber- und Arbeitnehmeranteil) ausmachen würde. Bei Kapitalversicherung at außerdem erforderlich, daß die Versicherungssumme mindestens 15 000 DM beträgt. Da in einem derartigen Falle der Befreiung

ron der Angestelltenversicherungspflicht die Zahlung auch des Arbeitgeberanteils zur Angestelltenversicherung entfällt, wird zweck-näßig mit dem Arbeitgeber eine Vereinbarung tu treffen und von diesem schon aus Billigseitagründen zuzuerkennen sein, die dem Antestellten durch eine angemessene Kostenbe-eiligung des Arbeitgebers die Fortsetzung der ebensversicherung erleichtert.

Am 1. September 1952 tritt das "Gesetz über die Erhöhung der Einkommensgrenzen in der Sozialversicherung und der Arbeitslosenversicherung" in Kraft, Mit der Verkündung im "Bundesgesetzblatt" ist in den nächsten Tagen zu rechnen. Durch dieses Gesetz werden die bisherigen Versicherungspflichtgrenzen im gesamten Bereich der Sozialversicherung den veränderten Einkommensverhälinissen angepaüt.

In der Krankenversicherung wird die letztmalig durch das Sozialversicherungssaungsgesetz von 1949 von 3800 auf 4500 DM Jährlich festgesetzte Versicherungspflichtgrenze entsprechend einem bereits im Dezem-ber v. J. gefaßten Beschluß des Bundestager auf 6000 DM (oder 500 DM monatlich) er-

Diese Erhöhung der Versicherungspflichtgrenze hat in erster Linie Bedeutung für die Angestellten, deren Monatsgehalt zwischer 375 und 500 DM liegt, well sie neu in die Versicherungspflicht einbezogen werden, Sowei! ale bialang bei einer privaten Krankenversicherung versichert sind, räumt ihnen das Gesetz zur Vermeldung einer Doppelbelastung das Recht ein, den Privatversicherungsvertrag sum Ende des Monats zu kündigen, in den sie den Beginn der Versicherungspflicht nach-

Auch für die Arbeiter, deren Einkommer zwischen 375 und 500 DM monatlich liegt, ist die Neuregelung von erheblicher Bedeutung weil die neue Versicherungspflichtgrenze gleichzeitig die neue Grenze für die Bemessung der Beiträge und Leistungen in der Kranken- und Arbeitslosenversicherung darstellt. Die Versicherungsbeiträge sind daher künftig für diesen Kreis der Versicherten nicht mehr bis zur bisherigen Höchstgrenze von 375 DM, sondern bis zur neuen Höchst-grenze von 500 DM monatlich zu entrichten Dementsprechend sind allerdings in Zukunfl auch höhere Barleistungen zu gewähren. Als Grenze für den freiwilligen Beitritt zur

Krankenversicherung gilt künftig gleichfalli der Beitrag von 6000 DM jährlich. Die freiwillige Weiterversicherung kann hier jedoch einstweilen ohne Rücksicht auf die Höhe des Einkommens entsprechend einem Erlaß der früheren Reichsarbeitsministers vom Jahre 1941 aufrechterhalten werden.

Aus dem Bereich der sozialen Krankenversicherung ist die Bestimmung noch beachtlich, daß, wenn versicherungspflichtige Mitglieder von Ersatzkassen ihre Eigenschaft als Angestellte oder Arbeiter, die ihnen die Be-rechtigung zur Mitgliedschaft bei der Ersatz-kasse gegeben hat, verlieren, dennoch Mit-glieder der Ersatzkasse bleiben können. In der gesetzlichen Unfallversiche-

rung wird die Höchstgrenze für den für die Berechnung der Rente mallgebenden Jahresarbeitsverdienst von bisher 7200 DM auf 9002

Schäden werden festgestellt Antragafriat noch bis 1953

Sobald die Bundesregierung zur Einreichung der Schadensfeststellungsanträge aufgerufen haben wird, können die erforderlichen Formblätter bei der mistlindigen Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung abgeholt werden. Die Ausgabe der Formblätter kann jedoch nur in dem Maß erfolgen, als diese von den Druckereien angeliefert werden. Für die Einreichung der Anträge ist genügend Zeit (wahrscheinlich ein volles Jahr). Es besteht daher keinerlei Grund zur Übereilung.

Der Antrag auf Schadensfeststellung ist auf amtlichen Formblatt zu stellen:

Es gelangen zur Ausgabe:

Formblatt LA 2: Antrag auf Feststellung von Vertreibungsschäden, Kriegssachschäden und Ostschilden.

Formblatt LA 2a: Beiblatt Landwirtschaft (Schilden und Verluste an land- und forstwirtschaftlichem Vermögen). Formblatt LA 2b: Beiblatt Grundvermögen.

(Schilden u. Verlüste an Grundvermögen). Formblatt LA 2c: Beiblatt Betriebsvermögen (Schäden u. Verhiste an Betriebsvermögen). Formblatt LA 2d: Kartelkarte für Vertrei-

bungsschäden und Ortschäden und Anlage zu Formblatt LA Za: Merkblatt zu den Antragsformblättern nach dem Peststel-

In jedem Fall ist ein Hauptantrag (Form-blatt LA 2) in doppelter Ausfertigung einzu-reichen. Wird die Feststellung von Vertrei-bungsschäden, Kriegssachschäden oder Ostschäden an land- und forstwirtschaftlichem Vermögen, Grundvermögen oder Betriebsvermögen beantragt, so sind dem Hauptantrag die für diese Vermögensarten vorgesehenen Beiblätter (Formblatt LA 2a, 2b, 2c) in doppelter Fertigung beizuschließen und zwar für jede wirtschaftliche Einheit (z. B. für jedes Grundstück) besonders.

Omnibus zum Evangetischen Kirchentag

Für den Omnibus, der am 31. Aug., 7 Uhr von Ettlingen aus zum Evangelischen Kirchentag nach Stuttgart führt, sind noch einige Platze frei. Auskunft und Anmeldung beim evangelischen Pfarramt, Albetr. 41.

Heute Wasserballturnier

Im Ettlinger Schwimmbad wird heute abend 20 Uhr ein Wasserball-Wettkampf zwischen dem ersten Bad. Schwimmklub Pforzheim und der Wasserballmannschaft des Ettlinger Turnvereins ausgetragen.

Werden Beiblätter beigefügt, so ist bei Vertreibungsschäden und Ostschäden, nicht jedoch bei Kriegmachschilden, mit dem Antrag außerdem eine Karteikarte (Formblatt LA 2d) in einfacher Ausfertigung einzureichen. Außerdem erhält jeder Antragsteller ein Merkblatt. Auf Wunsch wird dem Antragsteller zwecks Fertigung einer Abschrift ein drittes Exemplar der Formblätter LA 2, LA 2a, 2b und 2c unentgeltlich ausgehändigt. Weitere Formblätter können auf eigene Kosten bei der Stadtbzw. Gemeindeverwaltung, dem Gemeinde-vordruckverlag Karlsruhe, Hirschstr. 90 oder bei der Buchdruckerei Tiggeler und Maisch, Karlsruhe, Yordestr. 26, beschafft werden.

Die Anträge sind, soweit nichts anderes bestimmt wird, bei der Gemeindebehörde des Wohnsitzes oder dauernden Aufenthalfes der Antragsberechtigten einzureichen. Der Beginn der Antragstellung und die

Stelle, bet der die Vordrucke ausgegeben und die Antrage gestellt werden können, wird von der Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung rechtzeitig öffentlich bekanntgegeben.

Vor einer übereilten Antragsteilung wird nochmals dringend gewarnt. Es wird empfohlen, die Anträge deutlich und vollständig auszufüllen, um zeitraubende Rückfragen zu er-

Urkunden sollen dem Antrag in Urschrift nicht beigefügt werden. Dagegen kann die Vorlage von beglaubigten Abschriften, Lichtbildern, Potokopien, soweit solche zur Verfügung stehen, zweckmäßig sein.

Anfragen bei der Stadtverwaltung im gegenwärtigen Zeitpunkt sind völlig zwerkins. So-bald die Formbätter von der Druderrei ange-liefert und vorrätig sind, wird die Offentlichkeit selbstverständlich wieder in der Presse benachrichtigt, wie überhaupt alle im Zusammenhang damit interessierenden Fragen von Amtswegen publiziert werden.

Spinnerei

Guiverlaufenes Sportfest des TuS Spinnerel Der Turn- und Sportverein feierte in den Tagen vom 9. bis 11. August sein diesjähriges Sportfest, das trotz der ungünstigen Witterung einen sehr guten Besuch aufzuweisen hatte. Den Reigen der Spiele eröffneten am Samstagabend der FV Alemania Bruchhausen gegen den VfB Südstadt Karlsruhe, das die Bruchhausener Elf sicher mit 7:0 Toren ge-

wann. Allerdings muß man berücksichtig

daß die Karlsruher lange Zeit mit neun Mann

und nach der Halbzeit mit zehn Mann das Spiel bestritten, Das interessanteste Spiel des Sportfestes lieferten sich der FV Etilingen I. und der FV Ruffbeim I das der Neuling nach wechselvollem Kampf mit 1:2 Toren für sich entscheiden konnte. Ein Unentschieden dieses hochwertigen Spieles wäre der gerechteste Ausgang gewesen. Nach dem Spielen saß man noch einige Stunden in bester Unterhaltung im Bierzelt Am Sonntagvormittag traf man. sich zum Frühschoppen wiederum unterm Bierzelt, wo sich auch die Sänger vom "Sängerkranz" sich einfanden. Unter Vizedirigent-Ernst Lorch sang man einige Lieder. Die II. Mannschaft des TuS eröffnete um 13 Uhr den Reigen der Spiele gegen die II. Elf von FC Busenbach, das nach wechselvollem Spiel 2:2 endete. Darauf folgte FC Busenbach I. — TuS Reichenbach I., das Busenbach in überlegener Art sicher mit 6:0 Toren gewann. Hier war es Rabold, der alle sechs Tore schoö. Zum Hauptspiel hatte der TuS die FrT Forchheim I. verpflichtet, die trotz gleichwertigem Spiel einen 9:3-Sieg herausholen konnten. Den Chancen nach müßte ein Unentschieden herausspringen-Im letzten Spiel standen nich FV Ettlingen komb, und der SV Herrenalb gegenüber, das nach dramatischem Kampf 4:4 ausging Nach den Spielen traf man sich wiederum im Bierzelt, wo man sich in echtem sportkameradschaftlichen Geiste unterhieit. Am Montagabend ging es mit dem Jugendspiel Spinnerel gegen Busenbach weiter, das nach wechselvollem Spielgeschehen die Spinnereijunend mit 2:1 Toren gewann. Zum Abschluß traten die Alten Herren der Spinnerei den Ettlingern gegenüber, Diese AH zeigten ein Spiel, das ganze Zuschauermenge mitrifi, wie man es in den beiden vorangegangenen Tagen nicht. erlebte. Dieser hochstehende Kampf, an dem die jungen Spieler der Sp. etwas lemen konn-ten, endete 2:2. Nach den Spielen fand man sich wiederum im Bierzelt, um den Ausklang diesjährigen Sportfestes in feuchtfröh-

Aus den Albgau-Gemeinden Bujenbach

licher Stimmung zu beschließen.

Mit Schwung und Tempo ins neue Fushalijahr Busenbach. Wiederum ist auch für die Kreisklasse im Fußball die Startflagge der kommenden Fufibalisaison gefallen. Wiederum wandern Hunderte und Tausende allsonntäglich auf die Sportplätze, um Zeuge mehr oder weniger rasanter Punktekämpfe zu sein. Bleibt der Sport Selbstzweck und wird er nicht als Mittel zum Zweck betrieben, so kann er nur zum Vorteil für alle Beteiligte sich auswirken. Eine wesentliche Aufgabe haben hier die Vereine zu erfüllen. Einmal ihre Aktiven zu anständigen, fairen Sportleuten und Kameraden zu erziehen, zweitens Fanatiker, die im-mer des Unfaire nur beim Gegner sehen, vom Spielfeldrand fernzuhalten, nicht ihre eigenen Leute bei Unfarinell entschuldigen, dem Gegner aber alles erdenkliche ankreiden und so zu Auswüchsen ihr Teil beitragen. Sportleute sind nun mal keine Engel, weder in den oberen noch in den unteren Klassen. Foulspiel ist Foulspiel nicht nur beim Gegner, sondern auch beim eigenen Mann. Wer es aber nur beim Gegner sieht und nicht beim eigenen Mann, ist auf dem verkehrten Platz, selbst wenn es der gut bezahlte Logenplatz ist. Eine große Aufgabe aber haben unsere Unparteiischen zu erfüllen. An ihnen und bei ihnen liegt ein großer Teil Verantwortung für den anständigen oder tumultartigen Ausgang eines cs. Letten ale wirklich unnartetisch, ahnden sie Verstöße von beiden Seiten, so haben sie die Unterstützung von allen anständigen und vernünftigen Sportlern und Fußballanhängern, Unsere Sportkameraden aus der Stadt möchten wir vor Beginn der Verbandsrunde bitten, ihre Sportfreunde auf dem Land nicht als Kuli, Bauernklub, Saubauern und wie die beleidigenden Außerungen jeweils lauten, anzusehen und zu titulieren. Anständige und Vernünftige gibt es auf dem Land wie in der Stadt, ebenso sind aber auch negative Elemente auf jeder Seite zu finden. Dem Besseren winken der Sieg oder die Punkte, Sport um der guten Sache wegen, aber nicht Sport als Mittel zum Zweck. Wer den Unterschied in den Begriffen von gut und bös im Sport nicht sieht oder seben will, der lege sich sonntags lieber aufs Ohr anstatt einen Sportplatz aufzusuchen. Er dient so der Sache mehr als durch seine Anwesenheit.

Im letzten Jahr gelang es dem FC Busen-bach, nach anfänglichen Millerfolgen, die immer auf das Konto von fehlendem Training und Mangel an Kameradschaft zu buchen war, sich bis zur Spitzengruppe vorzuarbeiten und einen fünften Platz in der Tabelle bei fünfzehn Vereinen der Staffel II der Kreisklasse A zu belegen. Die neue Einteilung der Kreis-klasse A bringt in der Staffel II auch eine grundlegende Veränderung der Vereine. Die Vereine aus dem Pfinztal sind samt und sonders bei der Staffel I, dagegen liegt der Schwerpunkt der Spiele im Stadtkreis Karls-ruhe, wo es bisher nur der FV Bulach war. Außer Wolfartsweier als Neurugang in der Kreisklasse A sind jetzt sechs Vereine aus Karlsruhe in der Staffel II. Dazu kommt als weiterer Neuling in der Kreisklasse A unser östlicher Nachbarverein Palmbach, Die Vereine der oberen Hardt sind wie bisher mit Ausnahme von dem in die II. Amateurliga aufgestiegenen FV Malsch und Fr'P Forchheim. Neuburgweier und Bruchhausen die bekannten Gegner, Alle diese Vereine spielen einen guwenn auch mitunter etwas harten Fußball. Hoffen wir auch in der kommenden Saison, daß Auswüchse unterbleiben, nur guler and fairer Fußball gespielt und gezeigt wird. Da der Platz des PC Busenbach noch nicht spielbar ist, finden die Heimspiele der Vorrunde auf dem Platz des TuS Spinnerei statt. es

Busenbach. Der zugunsten der Renovierung des St. Josefhauses von der Pfarrgemeinde durchgeführte Wohltätigkeitsbazar nahm bereits am Samstagabend seinen Anfang. Schon. am Eröffnungstag war der Besuch seitens der Bevölkerung als gut, am Sonntag sogar als sehr gut zu bezeichnen. Erfreulicherweise wa152

des

idh

ste

un

an

m

en PC

di

ren auch zahlreiche auswärtige Besucher zu dieser Veranstaltung erschienen. Befremdend wirkte das Verhalten unserer Neuburger, die bis auf ganz wenige Ausnahmen dieser auch für ihr Wohl sich auswirkenden Veranstaltung fernblieben. Ein Zeichen von Zusammengehö rigkeit war dieses eigenartige Verhalten jedenfalls night, obwohl Alt- wie Neuburger doch auf Gedeih und Verderb miteinander verbun-

Für das leibliche Wohl war in reichem Maße gesorgt, während unsere weitlichen Vereine mit dem Kirchencher unermüdlich für die sonstige Unterhaltung bemüht waren.

Am Freitag feierten die Eheleute Zugführer Severin Kunz und Elise geb. Weiler das Fest ihrer silbernen Hochzeit. Nachträglich unsere herzlichsten Glückwünsche. - Ihr Eheaufgebot haben bestellt: Josef Recker, Reichenbach und Maria Fletschinger von hier. - Dem Ehepaar Florian Schwab jun, wurde eine Tochter Hyazintha geboren. Wir gratulieren. - Hauptlehrer Stefan Klein wurde infolge seines Gesundheitszustandes mit Wirkung vom 1. Aug. in den Ruhestand versetzt. Kreisschulrat Vorbach und Bürgermeister Werner sprachen ihm den Dank der Unterrichtsverwaltung und der Gemeinde aus.

Letzte Woche brach an der Landstraße nach Busenbach erneut ein Waldbrand aus, der dank dem raschen Eingreifen beherzter Einwohner nach kurzer Zeit gelöscht werden konnte. Die Entstehungsursache ist wiederum unbekannt; auf alle Fälle aber Unachtsamkeit oder Leichtsinn.

Aus Ehenrot

Vom Gesangverein. Es wurden in letzter Zeit zwei Abendständchen gesungen Einmal zu Ehren von Hauptlehrer Adolf Litz, der seinen 65. Geburtstag Ieierte. Zum ande-ren aus Anlaß der Vermählung Wendelin Anderer. Außerdem wirkte der Verein beim hiesigen Sportfest mit und wird am kommenden Sonntag beim Musikfest auf dem Pro-

Vom Musikverein. Nächsten Sonntag findet im "Strauß" das jährliche Gartenfest unter Mitwirkung geladener Gäste statt. Frohe Unterhaltung und gute Verpflegung werden so wie jedes Jahr das Kernstück des Festes sein.

Vom Sportverein, Freud und Leid innerhalb wenigen Stunden erführen die An-hänger der Fußballmannschaft auf dem Schöllbronner Sportfest, Zuerst besiegte Etzenrot nach gutem und schnellem Spiel die athletische Mannschaft aus Völkersbach. Im zweiten Spiel aber steckte Etzenrot eine selbstverschuldete Niederlage gegen das glüddlichere Spessart cin und mußte somit mit einem dritten Preis vorlieb nehmen. Am kommenden Sonntag spielt Etzenrot gegen die Ettlinger Spinnerei im Rahmen des Reichenbacher Sportfestes.

Geburten: am 24 Juli Kurt, Vater: Alois Sommavilla; am 25 Juli Bernhard, Vater: Paul Hellriegel; am 11 Aug. Werner, Vater: Seba-

Sonstiges. Die Sitzblinke oberhalb der Ortschaft sind aufgestellt. Am letzten Sonntag im August wird die Glockenweihe stattfinden.

Ettlingenweier

Im Rahmen des Sportfestes des hiesigen Fußballvereins führte die L. Handballmann-schaft des TVE auf allgemeinen Wunsch ein Werbespiel gegen die spielstarke komplette Bezirkskintseneif der Tschft Durlach durch. Es war eine wirkliche Delikatesse, welche der TVE dem zahlreichen Publikum mit dieser Begegnung servierte. Man sah ein Werbespiel im wahrsten Sinn des Wortes, schneil, ideenreich, herrliche Kombinationszüge, prächtige Torwartleistungen und nicht zuletzt wunderbare Torschüsse. Also kurz alles was man von einem solchen Spiel erwartete. Dazu darf noch vermerkt werden, daß sich beide Mannschaften einer äußerst fairen und sportlichen Spielweise bedienten.

Vom Anspiel weg konnten die Platzbesitzer in Führung gehen. Postwendend sorgten die Gliste für den Ausgleich und für das 2:1 für Durlach. Im weiteren Verlauf sah man ein beiderseits gleichwertiges Spiel, wobei Führung und Ausgleich laufend wechselten. Zehn Minuten vor Schluß konnten die Einheimischen noch 10:9 führen. Erst zu diesem Zeitpunkt, als sich bei Ettlingenweier Konditionsn bemerkbar machten, war es der Tschft Durlach vergoent, das Treffen schließlich noch mit 13:10 Toren für sich zu entscheiden. Mit diesem achtbaren Resultat gegen eine Mann-schaft, die in der Bezirksklasse stets eine wichtige Rolle spielt, können die Ettlingenweierer wirklich stolz sein.

Am kommenden Sonntag werden die Handballer mit I. und Jugendmannschaft bei einem weiteren Gegner der Bezirksklasse, dem Rastatter Turnverein 1846, zu Gast sein.

Deutschlandfahrt kommt durch Ettlingen

Die am 6. August gestartete Internationale Deutschland - Rumdfahrt 1952 wird auf der 8. Etappe am Donnerstagvormittag durch Ett-lingen kommen. Diese 210 km lange "Etappe der Expreß-Werke" beginnt um 10.45 Uhr in Karlsruhe und berührt Ettlingen um 1955 Uhr auf der Durchfahrt nach Rastatt. Wie unsere Karte zeigt, fahren die "Giganten der Landstraße" durch die Rheinebene bls Freiburg und müssen dann 1284 m Steigung zum Schauinsland bewältigen. Von dort gehts in rascher Fahrt zur Grenzstadt Lörrach, In diesem Jahr wurde also auf den Feldberg verzichtet, wo 1931 der kleine Schweizer Schaer, aber auch Aachener Schwarzenberg beispielhafte Leistungen boten, Auch der Schauinsland reicht aus, um die noch im Rennen verbleibenden Fahrer auf Herz und Nieren zu prüfen-

Hollandischer Etappen-Sleg

Mit einem holländischen Sieg durch Haarm Smits endete die "Horex-Etappe" am sechsten Fahrtag der internationalen Deutschland-Rundfahrt. Sie führte von Trier nach Wiesbaden über 206 km. die der Holländer in 5:56 Stunden zurücklegte. Smits lag im Ziel 3:20 Minuten vor eines dreiköpfigen Verfolgergruppe, die sich auf den letzten 15 km vom Feld abgesetzt hatte und 3:15 Minuten vor dem fast geschlossenen Hauptbeid mit violen Favorditen zum Ziel kam De zefeld mit vielen Favoriten zum Ziel kam. Ihr ge-börten Karl Weimer (Stuttgart), Günther Pan-koke (Bielefeld) und de Zande (Holland) an.

Gesamtwertung nach fünf Etappen: 1. Derijk Belgien) 39:36:41 Stunden, 2. Demulder (Belgien) 69:30:45, 3. Theißen (Hildesheim) 49:20:62, 4. Kir-then (Luxemburg) 49:25:32, 5. Impanis (Belgien) 49:23:56, 6. Heinz Müller (Schwenningen) 49:26:13.

Pinguine trafen im Flugzeug ein

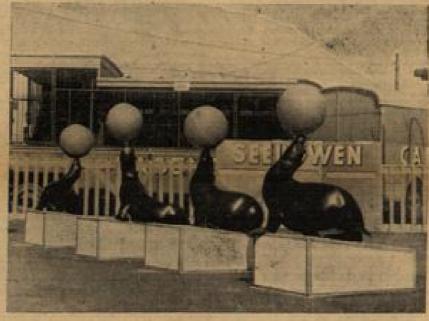
Tierbummel durch Hagenbecks Zellstadt auf dem Karlsruher Schmiederplatz

Karlsruhe. Tadellos in Frack und wei-Ber Weste begrüßen mich die Empfangschefs der Tierschau mit vornehmem Kopfnicken. Einer schnarrt seinen Numen: Gestatten -Pinguin! Er ist sich seiner Würde und seines Seltenheitswertes so bewußt, daß er mich mitlässigem Flossenschlag an den zuständigen Herrn des Zirkus Carl Hagenbeck verweist. dem es obliegt, die hier versammelten Delegationen der Hagenbeckschen Tier-UNO vor-

Mit den Flugzeugen der KLM trafen die kleinen Frackherren als Luftpassagiere aus Südamerlica bei Hagenbeck ein Ris beute dachte ich, Pinguine kälnen alle geradewegs vom Südpol. Irrtum: Die kalte Humboldt-Strömung gestattet reiselustigen Familienmitgliedern dieser vornehmen Sippe, bis zum Aquator, bis an den Strand der Galapagos-Inseln vorzudringen, von wo als Geschenk-sendung zur 100-Jahrfeier des Hauses Carl Hagenbeck 1948 auch jene fast vier Zentner schwere Riesenschildkröse eintraf. Wir stören sie offensichtlich beim Frühstück einer saftigen Schlangengurke. Verächtlich zischend zieht sie ihr mumienhaftes Greisenhaupt unter ihre

Fauchen, Knurren, Gebrüll. Menschenmauern umlagern die lange Galerie der Raubtierwagen. Zwei Dutzend prachtvolle Königstiger 'aller Größen vom fünf Zentner schweren Zuchttiger Shaitan bis zu den jüngsten Tigervierlingen werden gerade gefüttert. Eisbären ringen mit den braunen und habellenfarbenen Kollegen Asiens, Majestätische Mähnenlöwen zersplittern Markknochen, daß man das trennende Gitter preist. Interessant: elinmal in der Woche ist Fastentag, denn auch in der Freiheit ist die königliche Tafel nicht immer punkt 10.30 Uhr gedeckt.

Alles überragend: Adele, die Giraffenfrau. Fast vier Meter hoch stelzt sie durch ihren Auslauf. Im Hintergrund der Spezialwagen, dessen gepolstertes Dach ausgefahren ist. So lang dies Hälschen auch ist, so hat es doch nicht mehr Halswirbel als die Landsmännin "Zwergziege" im Nachbargebege. Ebenfalls stolz erhobenen Hauptes, rückwärtig mit Naturpleureusen geziert, begrüßen uns Herr und Frau Strauß aus Afrika, Größter Laufvogel der Welt, legt Eier im Gewicht bis zu 36 Hühnereiern, erzählt mein zoologisch bewanderter Begleiter. Er schüttelt nur miß-



mächtige Panzerkuppel. Interviews kannte man in ihrer Jugend noch nicht Wir ziehen uns diskret zurück. 300 Jahre soll dieser Methusalem alt sein. Zoologen errechnen dies aus den Wachstumsringen ihres Schildpatt-Eigen-

Schmetternde Trompetenstöße locken uns ins Elefantenzelt, Jetzt spielt die 50-Zentner-Dame "Nepal" aus Indien uns ein Mundhar-monikasolo. Dabei hält sie den Schnutenhobel mit der Rüsselspitze und läßt unterdes gemütlich eine Zuderrübe auf der Zunge zergeben-Was Kaloderma für die Haut, ist Lehm für Teint dieser Kolosse, verrät uns der Dompteur, der gerade sorgfältig dem Elefant "Mogli" mit einer Riesenraspel das Vorderfüßchen vom Format einer Pflanzenramme pedikürt. Danach ist Duschen angesetzt. Mit Hydrant und Rüsselselbstbedienung nach Wahl!

Feucht und fröhlich geht es auch bei den Balancekunstlern aus dem Stillen Ozean zu. die sich in dem 5000 Liter Wasser fassenden fahrbaren Bassin des Seelöwenwagens vergnügen. Zu ihrem Wohlbefinden benötigen die wie nasser Asphalt glinzenden Robben einen Seesalzzusatz und als teuerste Kostgänger an Carl Hagenbecks zoologischer table d'hôte täglich zwei Zentner Frischfisch plus Expreßgutbilligend den Kopf, als ich ihn frage, ob det Strauß auch den Kopf in den Sand steckt. — Nein, so dumm est er nun wieder nicht!

Hufgestampf, Kettenklirren, Rossenschnauben — der Marstall. Nase, Ohr und Auge ge-nießen gleichermaßen diesen Anblick langer Reihen feingliedriger Araberhengste, schwerer Kaltblüter und kraftvoller Holsteiner. Das Exotenstalizeit bietet eine Fülle zottiger Kamele, Wasserbüffel, Lamas, Zebus, langhorniger Watussirinder, tibetanischer Yaks — ein Querschnitt durch die Haustierzucht dreier Kontinente. Daneben eine Symphonie in Schwarz-Weiß: Schwer zähmbare Zebras, frisch aus Afrika importiert,

Seit drei Jahren arbeiten Carl Hagenbecks Tierfänger wieder in Übersee, Für ihren Erfolg spricht der Artenreichtum dieser Tierschau aller Erdteile, in der Känguruhs hüpfen, Kronenkraniche trompeten, Affen zetern und drollige Schimpansenkinder an ihrem Spielgerät turnen. Auffallend die ausgezeichnete Pflege, die sich in glatten Fellen, gutem Appetit und vielen auf Reisen geborenen Jungtieren widerspiegelt. Ein Zoo auf Rädern. der den Wunsch erweckt, bei der nächsten Gelegenheit zu Hagenbeck nach Hamburg-Stellingen zu fahren, der uns als Visitenkarte seinen Zirkus übersandte.



Obstgroßmarkt Achern Zwetschgen A 22—23, B 17—20; Mirabellen 30—33; Pfirsiche 30—40; Äpfel A 15—22, B 10—14; Birnen A 20—33, B 10—16; Tomaten 32-33; Bohnen 50. Anfuhr gut Markt ge-

Hastacher Obstgreffmarkt

Apfel 16-45; Birnen 40-50; Zwetschgen 30; Reineclauden 30 pro Kilo.

Deutsche	Wertpapierbörsen
All and the second	20 10 1

Frankfurt:	12. 8.	-11. 8.
Adlerwerke	55	55
ABO	321/4	329/4
Brown Boy,	141	140
Daimler	67	66
Degussa	115	1151/2
Pordwerke	841/2	84
Siemens St. A	97	98
Siemens Vzg. A	94	931/1
Zellstoff Waldhol	671/2	66
NSU	139	139
Deutsche Bank	581/4	591/1
Dt. Effekt, B.	29	29
Dresdner Bank	60	601/1
Frankl. Hypothenbank	41'/2	411/2
Züricher Notenfreiverkehr	skurse 12.8	11.8.
New-York (1 Dollar)	4.29	- 429
London (1 Pid.)		- 10.95
Paris (100 Hr.)		- 1 039
Brüssel (100 beig. fr.)	8.05	
Malland (100) (lan)	0.03	0.07

Sperrmark 64.75 - 63.00 Spermark New York 14.90 Berlin, den 11. 8.52: Wechselstuben Umrechnungskurs 100 DM (West) = 450 - DM (Ost) 100 DM (Ost) = 23.60 DM (West)

15.85 72.50

53.00

-15.87- 72 00 - 106.75 - 57

Deutschland (100 DM)

Wien (100 Sch.)

Amsterdam

Dänemark Norwegen



Wettervorhersage

Heiter bis leicht bewälkt, in den Abendtunden leichte Gewitterneigung. Weiterhin sehr warm mit Höchstiemperaturen um oder iber 30 Grad. Nachts Abkühlung auf 15 bis 30 Grad. Veränderliche Winde.

Barometerstand: Veränderlich-schön. Thermometerstand (heute frun a Uncir

Rheinwasserstand am 12 8.: Konstanz 326 (-2) Breisach 130 (-Maxau 385 Rheinfelden — (-) Straßburg 205 (+5)

Mannheim 191 (-2) Caub 120 Städt, Schwimmbad

Wasserlemperatur um 12 Uhr

20 . Celsius

ETTLINGER ZEITUNG Südd. Heimatzeitung für den Albgau. Verantwortlicher Herausgeber: A. Graf. — Druck und Anzeigen-Annahme: A. Graf, Ettlingen, Schöll-

bronner Straße 5, Tel. 37 487 Anzeigen-Annahme für Karlsruhe: Annoncen-Krais oHG., Karlsruhe, Waldstr. 30, Ruf 713

Albert Perle Freitag, 15.8. Maria Himmelfahrt

Walifahrt nach Moosbronn Abfabrt 7 Uhr Herz-Jesu-Kirche. Fahrpreis L40 DM

Anmeldungen bei K. F. Wäldin, Ettlingen, Scheffelstraße 27

Telefon 37 557 und Zigarrenhaus Krause, Kronenstraße

VERSCHIEDENES

Der Radfahrer, der die Briefmappe am 12, 8, am Alhtal-bahnhof aufgehoben hat, ist erkarnt worden und wird gebeten, dieselbe bei der EZ abrugeben. ************************

ZU KAUFEN GESUCHT

Ankauf von Metall und Schrott Max Müller, Ettig. Rheinstr.74

inserieren bringt Eriolg

Gottesdienstordnung der Pfarrgemeinde Herz-Jesu

Maria Himmelfahrt, ein gebotener Feiertag Donnerstag (Vortag) Beichtgelegenheit von 5 bis 7 Uhr. Preitag, Muttergottesfeiertag: 7 Uhr Singmesse mit hl. Kommunion

1/4 9 Uhr Kindergottesdienst mit Singmesse und hl. Kommunion

1/2 10 Uhr Krauterweihe und Singmesse

Abends 8 Uhr feierliches Hochamt mit Ansprache

Besondere Bemerkungen:

1. Damit am Muttergottesfeiertag (Preitag) auch die Werktätigen ihre Peiertagspillicht erfüllen können, ist am Preitag abend um 8 Uhr feierliches Hochamt mit Ansprache.

2. Am Preitag vormittag 7, 1/19 und 1/110 Uhr. Um 11 Uhr keine hl. Messe. Die Kräuterweihe ist um 1/2 10 Uhr.

3. An Werktagen ist diese Woche: Mittwoch 8 Uhr Pailmastunde,

Donnerstag um 8 Uhr morgens keine hl. Messe, aber um 7 u.

Leichenopler für Johanna Deuser Donnerstag um 7 Uhr.
 Hi. Messe für Bernhard Kessler und Sohn Willi Freitag 7 Uhr

Geschäfts-Eröffnung

Der verehrten Einwohnerschaft von Ettlingen und Umgebung geben wir zur Kenntnis, daß wir am Donnerstag, den 14. 8. 1952 in der Durlacher Str. 6

Damen-und Herren-Friseursalon

eröffnen. Es wird unser Bestreben sein, Sie stets aufmerksam und zuvorkommend zu bedienen und wir bitten um Ihr volles Vertrauen.

Gustav Mackert, Friseurmeister u. Frau Friedl geb. Jungwirth

SPORT-NACHRICHTEN

Freiburger FC - SV Waldhof 1:1

In der ersten Halbzeit, in der auf beiden Seiten keine Tore fielen, war das Spiel riemlich dau. Erst in der letzten halben Stunde kam Schwung in die beiden Angriffsreihen, Freiburgs Mittelstürmer erzielte in der 63. Minute das Führungstor für die Gastgeber. In der letzten Minute glückte den Waldhöfern durch Mittel-stürmer Helm der Ausgleich.

Racing Strasbourg - VfR Mannheim 2:4

Beide Torbüter konnten anfänglich ihre Gehäuse rein halten, bis es dem Straffburger Linhisaußen Haan durch einen Kopfball ir der 29.
Minute gelang, die Führung zu erzielen, Postwendend erfolgte durch Basler der Ausgleich,
und de la Vigne erzielte in der 33. Minute aus
Linksaußenposition durch Rechtsschuß die 2:1Führung. Im Alleingang kam Mannheim durch
den Bachtsaußen Heinz zum dritten Tor. Löttke
erhöhle in der 49. Minute auf 4:1, und der Strafburger Halbrechte Tesler nützte in der 66. Minute geschickt ein Mülverständnis der Mannnute geschickt ein Milverständnis der Mann-heimer Hintermannschaft zum 42 aus.

Kassel-Nordshausen Radballmeister

Bei den sildwestdeutschen Meisterschaften im Zweierradball in Mannheim errang Kassel-Nordshausen die Meisterschaft mit einem Toserhälfnis von 669 und acht Punkten, während Mannheim-Sandhofen auf 26:23 Tore Punkte kam. Oggersheim und Hersfeld erreichten je drei Punkte und die etwas ältere Mann-schaft aus Singen ging ohne Punkte aus.

Auch das interessiert den Sportler

In dem Spiel um die Deutsche Polizei-Handballmeisterschaft besiegte in Göppingen Schles-wig-Holstein den bisherigen Favoriten Polizei

Berlin mit 6;7 Toren. Bei einem internationalen Leichtathletiksport-fest in Kobienz gab es durch den Kobienzer Ko-

schel im Speerwurf mit 67,92 m eine deutsche Jahresbestleistung.
In Wen unterlag der deutsche Schwergewichtsbeser Heinz. Seelisch dem Österreicher Kurt Schlegl durch Aufgabe nach der fünften Runde. Auf dem Wiener Märzring wurde ein Boxstädtekampf München gegen Wien ausgetragen, den die Wiener knapp mit 12-8 gewannen.
Exweltmeister Erzard Charles erlitt in Ogden (Utah) eine heftig umstrittene Punktniederlage

(Utah) eine heftig umstrittene Punktniederlage durch den amerikanischen Schwergewichtler Rex Layne. Der als Ringrichter amtierende ehe-malige Schwergewichtsweltmeister Jack Demp-sey sprach Layne den Sieg zu, obgleich die mei-sten Pressevertreter an der Ringseite Charles

Die russische Olympiasiegerin Nina Itomasch-kows stellte mit \$3,61 m einen neuen Welt-rekord im Diskuswerfen auf.

Einen neuen Weltrekord über 1900 m stellte der Schwede Olle Asberg bei einem inter-nationalen Leichtathletik-Sportfest in Kopen-hagen mit 2:21,3 Min. auf.

statiens Camptonissimo Faueto Coppi erklärte von Pressevertretern, er besbeichtige nicht, sich vom Rennsport zurückzuziehen, und werde bereits in Kürze wieder das Training aufnehmen.

Der amerikanische Olympianieger Charite Moore stellte in London trots regennasser Bahn über 490 Yarda Hürden einen neuen Weltrekord mit 51,6 Sek. auf. Eine weitere Weltbestzeit gab es in der 4×440-Yards-Staffel, die von der US-Mannschaft in 3:08.8 Min. gewonnen wurde.

Frankreichs Schwimmern gelang am Wochen-side in einem zweitigigen Länderkampf gegen Japan ein überraschend hoher Sieg mit 41:29

Alberto Ascari gewann auf einem 2-Liter-Ferrari den Großen Preis von Saint Gaudens Prankreich). Zweiter wurde sein Stallgefährte

Die westdeutsche Olmühlen- und Margarine-Industrie hat sich nach einer Mittellung des Bundesernährungsministeriums grundsätzlich be-reit erklärt, die Rapsernie 1982 auf der Grund-lage etwa des zweifschen Weizenpreises zu über-nehmen und Rapsot der Margarine beirumischen.

Karlsruher Schlachtviehmarkt vom 12.8.

Auftrieb: Binder 322, Kälber 226, Schafe 24, Schweine 1140, Preise: Ochsen A 90-150, B bit E5; Bullen A 50-100, B 75-83; Farsen A 52-106, B 54-80; Kühe A 72-60, B 65-72, C 52-60, D bis 85 8-80; Küher A 127-140, 8 60-17, C 82-80, D 80; 80; Küher A 127-140, B 110-125, C 93-105, D bis 80; Schape 65-80; Schweine A 128-135, B 1 128 bis 136, B 2 130-136, C 130-138, D 128-137, E bis F 110-130, G 1 85-120, Markiverlauf; Rin-der sehr schleppend, großer Uberstand; Kälber langsam; Schweine schleppend, großer Uberstand.

Mannheimer Schlachtviehmarkt vom 11. 8.

Auftrieb: Grodvich 603, Kilber 224, Schafe 18, Schweine 1963, Preise: Ochwen A 99-152, B 20-85; Bullen A 99-100, B 89-99; Kühe A 75-02, B 67-74, C 10-32, D bin 50; Färsen A 90-194, B 80-90; Kälber A 128-150, B 126-135, C 163-115. D bis 30, Markiveriauf: Grodvich schleppend. Oberstand; Kälber langsam, kleiner Oberstand

Mannheimer Produktenbörse

Am Brotgetreidemarkt ist nach dem Börsenbericht vom 11. August im wesentlichen der Handel aktiv, dagegen zeigten die Mühlen weiterbin Zurückhaltung. In den pälziedten Erzeugergebieten reigen sich die Forderungen für Enggen neuer Ernte sehr fest. Die Gerzeltige Rube am Mchimarkt dürfte auf Grund der ungewinnen Karloffelernte schon in den nächsten Wochen wieder durch eine Belebung abgelört werden, da die Telgwarenindustrie im kommenden Winter mit erhöhtem Konsum rechnet, Am Braugerstenmarkt lat das Geschäft noch edtwicklungsbestürftig Die guten Qualitäten ernielen amtlichen Höchstpreis zuzüglich der üblichen Zu-schläge. Für Industriegerste besieht knum Interesie. Die letzten Partien Winterperste wurden mit 41.50 DM 100 Niederthein umgeseint, inzier der vorjasseschaft gewindt weiter an Interesse, zumal die Proben neuer Ernte qualitativ nicht hoch eingeschäft werden, industrishafer bei kleinem Angebot Bedarfsgeschäft. Inländisches Futterpetreise kommt kaum an der Markt. Mühlennachprodukte got gefragt bei knappem Angebot, Weizenbotimehl gesucht, Ohaltige Futtermittel, vor allem Sola-schrot, Erdmulkuchen und Leinichnot, gefragt, nur kleine Angebote bei fester Preistenderu.



Führerschein für Radfahrer

Einen neuartigen Weg der Verkehrserziehung hat jetzt die Polizei der Stadt Celle als erste Behörde in der Bunderrepublik mit einer freicilligen Radfahrerprüfung beschritten Jeder fladler, der diese Prijfung erfolgreich besteht, erhalt als sichtbares Zeichen seines umsichigen Verhaltens im Straßenverkehr einen Wimpel, auf dem unter dem eingestickten Wappen der Stadt Celle die Worte "Fahre sicher" zu lezen sind (unser Bild)

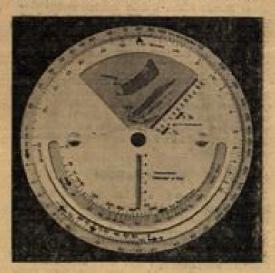
...ine praktische Neuheit für den Kraftfahrer:

Der Fahrtrechner

Durchschnittsgeschwindigkeit und Kraftstoffverbrauch können vorher errechnet werden

Jeder Halter und Fahrer eines Kraftwagensweiß, daß bei der Amschaffung eines Fahrzeuges nicht der Preis, sondern die Wirtschaftlichkeit, gesehen auf eine bestimmte Zeit, maßgebend ist. Ein Fahrzeug, das in der Anschaffung niedrig, im Verbrauch jedoch hoch ist, ist, auf die Dauer gesehen, dem Wagen unterlegen, der trotz höherem Anschaffungs-wert niedrige Unterhaltungskosten verursacht. Die Betriebskostenfrage hängt jedoch nicht allein von diesen Merkmalen ab; sie wird entscheidend beeinflußt durch die gefahrene Durchschnittsgeschwindigkeit, also durch die Fahrweise des einzelnen Fahrers.

Von der Kienzie Apparate GmbH. in Villingen ist nun jetzt ein sogenannier "Fahrtrech-



ner" herausgebracht worden, der es jedem Kraftfahrer ermöglicht, sofort nicht nur die Durchschnittsgeschwindigkeit, sondern auch den dieser Geschwindigkeit entsprechenden proventisalen Kraftstoffmehr- oder -minder-verbraum gegenuber dem sogenannten Norm-verbrauch abzulesen, den er bei der einzuhaltenden Durchschnittsgeschwindigkeit er-zielen wird. Die Berechnung ist sehr ein-fach. Der Kraftfahrer hat nur die beiden runden Scheiben, aus denen der Fahrtrechner besteht, so gegeneinander zu verdrehen, daß die Fahrtzeit auf die Strecke eingesteilt ist. Er kann dann seine Geschwindigkeit entsprechend den Straßen- und Verkehrsverhältnis-sen im Vergleich zur Wirtschaftlichkeit und der zur Verfügung stehenden Zeit festlegen. Darüber hinaus kann er, wenn er auf einer zweiten Skala eine Marke auf den für jeden Wagentyp vom Herstellerwerk bekanntgege-benen Normverbruuch einstellt, für jede vorher errechnete Prozentsahl den tatsächlichen Kraftstoffverbrauch in Litern ablesen. Der besondere Vorteil dieses kleinen Hilfsgerätes liegt darin, daß es für jeden Wagentyp, vom Pkw bis zum schwersten Last-

zug, verwendet werden kann.
Der Fahrtrechner erlaubt (außer der Berechnung der Durchschnittageschwindigkeit und des Kraftstoffverbrauchs) auch bei solchen Wagen, die mit einem Kienzle-Fahrtschreiber und Wechselzähler ausgerüstet sind, mit einer einfachen Einstellung der im Wechselzühler abzulesenden Wechsel auf die zurückgelegte Fahrtstrecke, die sogenannte "Wechselzahl" (Wechsel je km) abzulesen, die ein Maßstab-für die Fahrweise eines jeden Fahrers ist. Eine höhere Wechselzahl läßt auf ein häufiges Beschleunigen und Wiederabbremien, eine niedrige Wechselzahl auf eine gleichmäßige, zügige und schonende Fahrweise schließen.

Den handlichen und preiswerten Kienzle-Pahrtrechner, der auf der Rückseite eine leichtverständliche Gebrauchsanweisung auf-gedruckt bekommen hat, kann jeder sofort bedienen. Mit ihm wird erreicht, daß jeder Pahrer zu einer wirtschaftlichen, sparsamen und verantwortungsbewußten Fahrweise angehalten und erzogen wird.

Wirtschafts-Nachrichten

Bis jetzt 14 Milliarden DM Schulden Komplex Auslandsvermögen wird noch geregelt

Der Leiter der deutschen Delegation bei der Londoner Konferenz über die deutschen Aus-Londoner Konferenz über die deutschen Auslandschulden, Hermann J. Abs, kündigte neue
Verhandlungen zwischen der Bundesrepublik
und den Gläubigerstaaten über den Gesamtkomplex des deutschen Auslandvermögens an. Über
den Zeitpunkt dieser neuen Verhandlungen
konnte Abs noch nichts sagen. Er erklärte jedoch einem UP-Vertreter, daß über einen Teil
der deutschen Auslandguthaben bereits Vereinnarungen getroffen worden seien. Insbesondere
die sogenannten "Stillhalteschulden" könnten
durch bestimmte deutsche Guthaben getilgt werden.

Gleichzeitig teilte Abs ergänzend mit, daß sich Gleichzeitig teilte Abs ergänzend mit, daß sich die deutschen Vor- und Nachkriegsschulden auf insgesamt 14 Milliarden DM belaufen. Dieser Betrag setzt sich nach Informationen aus Regierungskreisen aus 7,2 Milliarden Vockriegs- und 8,8 Milliarden DM Nachkriegsschulden zusammen. In den Vockriegsschulden sind 1,2 Milliarden rückständige Zinsen enthalten, die einschließlich 6 Milliarden Kapital zu einem Gefamtschuldkapital von 7,2 Milliarden DM zusammenstelle unschließlich der mit. nengefallt wurden. Die Gesamthöhe der wäh-rend des Krieges gegenüber neutralen Staaten antstandenen Verpflichtungen ist noch nicht be-

Wer hat genügend Wäsche und Schuhe? L'mirage ergab aufset

Jeder männliche Einwohner im Bundesgebiet besitzt zur Zeit im Dürchschnitt 2,5 Paar Schuhe, während pro Kopf der weiblichen Bevölkerung 3,1 Paar Schuhe entfallen. Zu dieser Feststellung kam der "Textilpressedienst" durch eine Umfrage, die auch ergab, daß 4,1 Prozent der Frauen nur über ein Paar Schuhe verfügen.

Mit dem Besitz von Wäsche im Bundesgebiet ut es teilweise noch schlecht bestellt. Deshalb müssen 7 Prozent der Arbeiter und Angesteilten alle zwei Monate "große Wische" abhalten. 78

Procent allmonatilch, 25 Procent alle vierzehn Tage und 10 Procent nech öfter.

Auf die Frage nach dem Besitz an Leibwäsche gaben 3,5 Prozent der Rentner und Pensionäre an, nur über zwei Garnituren zu verfügen. Wäh-rend der Bestand an Leibwäsche bei den Einseimischen im Durchschnitt 5,1 Garnituren ausmacht, konnten Fliegergeschädigte ihren Be-stand bisher erst auf 4,6 und Flüchtlinge auf nur 4,3 Garnituren erginzen. Bei der Bettwüsche verfügen die finanziell

bessergestellten Kreise durchschnittlich über 4,6 Garnituren, Arbeiter und Angestellte über 3,2 sowie Rentner, Pensionäre usw. über 2,4 Garni-turen. Bei 17 Prozent der Arbeiter und Angestellten war nur jeweils zweimal Bettwäsche vor-

Lebenshaltungskosten zurückgegangen

Die Lebenshaltungskosten im Bundesgebiet Die Lebenshaltungskosten im Bundesgebiet sind, wie das Statistische Bundesamt mittellte, während des Juli zurückgegangen. Für den Berichtsmonst wurde eine Indexxiffer von 168 Prozent des Standes von 1936 errechnet gegenüber 170 Indexpunkten im Junil. Die wesentlichsten Veränderungen wurden bei den Indexgruppen Ernährung einschließlich Obst und Gemüse (minus 2,6 Prozent), Bekleidung (minus 1,29 Prozent) sowie Heizung und Beleuchtung (plus 0,7 Prozent) registriert. zent) registriert.

Wirtschaft in Kürze

Nach Mitteilung des Deutschen Forstwirt-schaftsrates hatte der Holzeinschlag in den Wäldern des Bundesgebietes Ende Juni bereits 24 Millionen Festmeter erreicht und damit das Einschlagprogramm für das laufende Forstwirt-schaftsjahr (22,1 Mill. Fm) um über 8 Prozent überschritten.

Die Verweitung des Amtes für gemeinsame Sicherheit (MSA) gab die Zuteilung von 464 000 Dollar an die Bundesrepublik bekannt. Davon sind 250 000 Dollar für den Kauf von nichtelsenhaltigen Erzen in latein-amerikanischen Staaten, die restlichen 214 000 Dollar für den Ankauf von Ausrüstungen für die Erdölindustrie in USA

hat vom 18, 8, bis 30, 8, 1952 wegen Renovierung

GESCHLOSSEN

ZU VERKAUFEN

NSU 125 ccm, Baujahr 1950. in sehr gutem Zustand und Kohlenherd zu verk. Anzus. Ettlingen, Sibyllastr. 7

Schützen Sie Ihre Kleider gegen Mottenfraß

> Mottenkugeln Globol: Pulver und Ind. Mottenkräuter Rauchertabletten und -Pulver Flit mit DDT Bum Paral Mottenslicke

Sicher zu haben

Rudolf Chemnitz

Kirchen-Anzeigen

St. Martins-Kirche

Freitag, Fest Maria Himmelfahrt, geb. Feiertag

6 Uhr hl. Beicht; 1/47 Uhr hl. Kommunion 7 Uhr Singmesse mit hl. Kommunion

8 Uhr hl. Kommunion im Chörle 9 Uhr Predigt, Kräuterweihe und feiertiches Hochamt vor

ausgesetztem Allerheiligsten mit Segen. Die Spätmesse fällt heute aus.

20 Uhr deutsche Singmesse mit Ansprache (für Gerhard Mackert).

alterserscheinungen verhüten

Immer frisch erhältlich bei

Badenia-Drogerie Rudolf Chemnitz, Ettlingen

Schlacken-Hohlblocksteine

25 x 50 x 22 laufend ab Werk abrugehen. Preis pro Stein b. a. W. DM 0.68. Händler erhalten Rabatt.

Rudolph Spangenberg KG., Karlsruhe-Durloch Oberwald Ia, Telefon 7136 Karlsruhe



